

LLUCMAJOR

de pinte en ample



“DAR BUS” TÉ UNA OFERTA DE 23 SERVEIS DIARIS AMB PALMA

100 cl.



25% vol.

XARO P
d'en
CORI
F. Vidal

Elaborado por Destilerias F. Vidal Catany, S.L. - C. San Francisco, s/n.

LLUCMAJOR (MALLORCA)

Emb. 1696 - PM Reg. Ind. 7/5497 - Elaborado en España

N.R.S.I. 30.3182/PM



EDITA

Obra Cultural Balear de Lluçmajor

INFORMACIÓ I PUBLICITAT

C/. Bisbe Taixequet, 105 (Lluçmajor)

DIRIGEIX

Catalina Font

COL·LABOREN

Sebastià Alzamora	Ignasi Barceló
Miquel Barceló	Miquel Bezares
Antònia M. Bonet	Llúcia Caldés
Celso Calviño	Francina Capellà
Miquel Cardell	Sebastià Cardell
Joan Clar	Antònia Font
Bartomeu Font	Joana Font
Catalina Garau	Maties Garcias
Miquel Janer	Franc Jaume
Joan Jaume	Coloma Julià
Aina M. Llompart	Antoni Llompart
Jaume Manresa	Llorenç Mascaró
Antoni Monserrat	A. M. Monserrat
Joan Monserrat	Francisca Mut
Guillem Oliver	Jaume Oliver
Margalida Palou	Bartomeu Prohens
Nanda Ramon	Damià Roig
Sebastià Rubí	Josep Sacarès
Miquel Sbert	Tomeu Sbert
Catalina Serra	Joan Socies
Gabriel Thomàs	Arnau Tomàs
Jeroni Tomàs	Antoni Vadell
M. del Mar Vanrell	Bàrbara Verdera
Francesc Verdera	

IMPRIMEIX

TIRRENA, S.A.

TEL: 55 52 12

C/ Pintor Joan Gris, nº 2
MANACOR

El pensament de la Revista s'expressa
només a través de l'Editorial



Editorial

Després de la tempesta

A la Casa de la Vila han fet renou. Tot Mallorca n'ha anat plena i els diaris en parlen seguit seguit: el nom del poble ha quedat a l'altura del betum. I tot perquè, en el ple del mes d'abril, en Rabasco va fer sebre que havia llegit els diaris i que els havia interpretat de l'única manera que ho sap fer: manipulant i mentint. No hauria passat res si tot hagués quedat en una anècdota de l'impresentable demagog. Però va passar una cosa greu: junts, PP i ASI varen aprovar una declaració en contra de l'Obra Cultural Balear plena de mentides i d'infàmes. I és greu no tan sols pel que hi ha de manipulació en tot quant afirma aquest acord, sinó per allò que demostra: que el grup del PP local no té criteri propi o, si en té, se l'empassa perquè ASI els té ben agafats, i per qualque banda que els estreny fort. Qualque dia la història haurà d'aclarir per què el batle i els regidors de la majoria són els xotets de cordeta d'en Rabasco.

Tanmateix, ara que l'Ajuntament ha fet el ridícul i que el PP ha quedat com un pedaç brut, és hora d'extreure'n algunes lliçons de profit. Potser encara no sigui inútil apel·lar a la decència política i personal d'alguns regidors de la majoria: entre ells hi ha gent digna, amb ganes de fer feina i amb estudis aprofitats. Aquests regidors no haurien d'embrutar el seu nom amb fantotxades que duen a l'exhibició d'incultura, a l'enfrontament civil i a la involució democràtica.

No hi ha dubte que després de la barrumbada hi ha certes coses més clares que mai: hem de construir una Mallorca integradora i moderna, ens fan falta iniciatives culturals que millorin la societat i hem de donar a conèixer la nostra llengua als que no l'entenen ni la parlen.

A Lluçmajor, per desgràcia, no n'anem sobrats, d'iniciatives d'aquestes. Però tot té solució. L'Ajuntament podria esmenar els errors comesos i posar en marxa un programa d'extensió cultural i d'integració social digne de les necessitats que tenim. Des d'aquesta revista i l'OCB, hi volem col·laborar. No som rancorosos i volem treballar pel poble. Acceptau l'envit, senyor Batle? ♦

Distinció "Mèrit Nacional a la Donació de Sang"

El passat 23 de maig es va celebrar el Dia nacional del donant de sang, a Madrid, al Ministeri de Salut.

Víctor Gistau, expresident de la Germandat de donants de sang de Mallorca va rebre la distinció "Mèrit nacional a la donació de sang", en reconeixement a la important col·laboració i a la tasca eficaç que aquesta personalitat ha desenvolupat en favor i per la promoció de la donació de sang.

Gistau ha estat un dels fundadors de la Germandat dels donants de sang de Mallorca i ha desenvolupat un gran treball difícilment superable durant els onze anys que ha estat al front de la Germandat de Mallorca. ♦

Totes les inversions del pressupost municipal es realitzaran sense cap endeutament

A. Tomàs

El regidor d'Hisenda, Sebastià Salvà explica que les inversions i obres més importants que ja són adjudicades, figura el tanatori i un nou quadre del cementiri municipal, amb un import de 120 milions de pessetes, així com la col·locació de gespa artificial als camps de futbol de Llucmajor i de s'Arenal, amb un pressupost de 70 milions a cada recinte.

La resta d'inversions i obres importants en marxa o adjudicades -detalla Salvà- són aquestes:

- Remodelació de l'edifici del carrer de Sa Fira, per a la instal·lació de les oficines d'urbanisme i arxiu, per 55 milions.
- Reforma de l'antic escorxador per a instal·lació de la Policia municipal per 30 milions.
- Obres al pis de s'escoleta de s'Arenal, per a instal·lació de la biblioteca municipal: 10 milions.
- Centre de la tercera edat de Badies i oficines municipals per 20 milions.
- Enllumenat públic i subministrament de jardineria: 45

milions.

- Construcció de pistes polisportives a les urbanitzacions de Vallgornera, Toller i Les Palmeres per 15 milions.

- Construcció d'un camp de futbol a Badies: 10 milions.

- Arranjament de voravies: 30 milions.

- Obres de la plaça de s'estació de s'Arenal, 5 milions i per al carrer de Sant Cristòfol, 9 milions. ♦

Condemna als actes de violència de l'Ajuntament de Son Servera

Arnau Tomàs

Com ja sembla costum, una moció que no apareix a l'ordre del dia esdevé el punt polèmic del plenari ordinari mensual de l'Ajuntament de Llucmajor. Aquesta vegada la moció va ser presentada pel PSOE, a través del seu portaveu Gori Estarells, qui es va referir als actes que es varen esdevenir en el plenari extraordinari de l'Ajuntament de Son Servera, condemnant la violència emprada per un grup d'exaltats, que va originar la suspensió de la sessió plenària. Aquesta moció s'hagués aprovat íntegrament per unanimitat, però el portaveu d'ASI, Joaquín Rabasco, es va oposar a dos punts per entendre que la moció és "plena d'ambigüitats perquè les denúncies de violència no tenen nom ni llinatges sinó que consideren tots els manifestants d'impresentables".

El batle va suspendre un moment el plenari per veure si es podria aprovar la moció consensuada, que finalment ho va ser.

La resta de temes aprovats varen ser aquests:

- Amb el vot en contra del PSOE es va aprovar la convalidació de despeses d'algunes factures, per un total de 35 milions.
- Declaració d'interès municipal de l'associació "Club de motos i cotxes antics es Pistó".
- Denominació de vies del terme municipal.
- Aprovació del conveni col·lectiu del personal laboral de l'Ajuntament, amb vigència per a tot l'any 2000.
- Aprovació de la liquidació del pressupost de 1999, amb un superàvit de 28 milions. ♦

Sebastià Alzamora, nou delegat del Llibre de la Generalitat

L'editor i escriptor llucmajorer, Sebastià Alzamora, ha estat anomenat delegat de Llibre. Aquest càrrec depèn de la Direcció General de Promoció Cultural, al front de la qual figura l'escriptor Vicenç Llorea.

En Sebastià Alzamora substitueix a Margalida Oliver, jublada recentment. Per aquest motiu l'escriptor i editor de Destino en llengua catalana des de 1998, haurà de deixar la direcció del centre de promoció cultural Espai Mallorca, a Barcelona. ♦



C/. Doctor Fleming, 10 (Llucmajor)
Tel.: 971 66 21 14 - Fax: 971 66 28 16

Quatre negocis nous a Lluçmajor

seu gerent és en Pedro Schmidt.



La Floristeria Es Born, a la cantonada del C. Born i Sta. Catalina Thomàs, 11, és un negoci enfocat a la venda de rams de flors i plantes naturals, amb servei a domicili sempre que se sol·liciti; també es venen gerros i objectes de ceràmica.

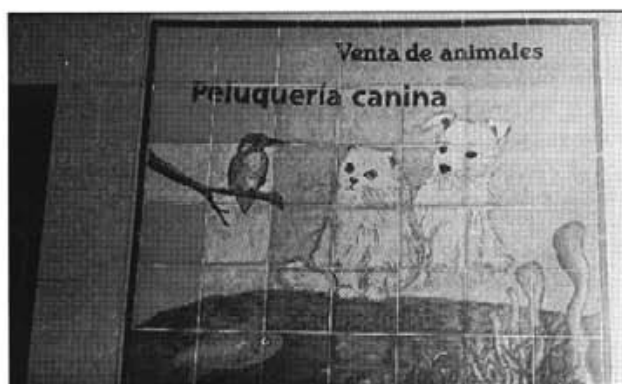
Els propietaris de la floristeria, en Damià Oliver i na Loli Córdoba es fan càrrec de la decoració de noces, bateigs i comunions.



Fa uns mesos que es va obrir aquest negoci dedicat a la venda i fabricació de portes, finestres i persianes metàl·liques, i també arrambadors. Tant el local de venda com el taller de fabricació estan ubicats al Passeig Jaume III, 9 (cantonada C. Metge Francesc Aulet) i el material es duu majoritàriament d'Alemanya. Es tracta d'una societat limitada i el



El divendres Sant es va inaugurar la Pizzeria i hamburgueseria S'Estàtua al Passeig Jaume III, 2-B. És una societat limitada formada per tres socis: en Miquel Huguet, en Biel Huguet i en Paco Navalon. El local està obert al públic els divendres (migdia i vespre) i els dissabtes i diumenges (els vespres), compta amb una terrassa i amb el servei de cafeteria, hamburgueseria i pizzeria. Per cert, les pizzes duen el nom popular dels carrers més oblidats de Lluçmajor.



El dia 19 de maig es va inaugurar la Perruqueria canina Ca'n Salvà, a càrrec de Miquel Salvà Mòjer, a la Ronda Ponent, 42, al mateix local familiar de Pinsos Salvà. L'objectiu és, per una banda la venda de cans, peixos i canaris, i també dels accessoris relacionats amb aquests animals: gàbies, menjar, corretges... i per l'altra la perruqueria canina, tant pel que fa al rentat de l'animal com a la tallada del pèl. ♦

En record d'Andreu Noguera

A. Tomàs

Encara que molts d'amics de la nostra edat -78 anys- ja fa molt que ens han deixat. No puc creure, Andreu, que tu també te n'hagis anat tan aviat, perquè són massa els records d'un artista que amb la teva presència a l'escenari, donaves vida i força a tots els personatges que interpretaves -cosa que només saben fer els grans actors, tant si eren de comèdia, drama o sarsuela, i que si no arribares a destacar com a actor professional, va ser perquè tu no volgueres.

Descansa en pau, Andreu, però sàpigues que tots els que visquérem aquest ambient de cultura i d'afició al teatre, mai no t'oblidarem. ♦





Fotografia d'un grup de gent de Lluçmajor i S'Arenal a l'Atomium de Brussel·les, quan a finals del passat mes de

març feren una excursió als Països Baixos, acompanyats p'en Josep Manuel Luna de Gorg Blau de Viatges. ♦

Certamen de Flors i Plantes a l'Associació de la 3a Edat

Els dies 6 i 7 de maig, a l'Associació de la 3a Edat del C/ Sant Joan n.7 de Lluçmajor es va celebrar un certamen de flors i plantes, que es va caracteritzar per la gran afluència de participació.

Després d'una difícil deliberació, el jurat atorgà els premis a les diferents modalitats.

Els guanyadors del certamen d'enguany varen ser:

Modalitats de roses

Primer premi.- Margalida Mestre
Segon premi.- Pràxedes Vaquer
Tercer premi.- Olegaria Cardona
Accèssit.- Maria Roca

Modalitat de poncelles

Primer premi.- Pràxedes Vaquer
Segon premi.- Catalina Nicolau
Tercer premi.- Margalida Mestre
Accèssit.- Antònia Cardell

Modalitat de flors vàries

Primer premi.- Catalina Nicolau
Segon premi.- Catalina Nicolau



Tercer premi.- Maria Roca
Accèssit.- Maria Rey

Modalitat de cossiols

Primer premi.- Francisca Puigserver
Segon premi.- Margalida Clar
Tercer premi.- Joana Monserrat
Accèssit.- Antònia Vadell

Modalitat de composició

Primer premi.- Francisca Puigserver
Segon premi.- Francisca Moragues
Tercer premi.- Margalida Mestre
Accèssit.- Residència d'Ancians

Modalitat de cactus

Primer premi.- Joana Cardona
Segon premi.- Joana Cardona
Tercer premi.- Margalida Mestre
Accèssit.- Maria Fiol

Modalitat de bonsai

Primer premi.- Desert
Segon premi.- Desert
Tercer premi.- Antoni Vaquer

El diumenge dia 7 en presència del Sr. Batle D. Lluç Tomàs i del regidor d'assumptes socials D. Guillem Salvà, es van repartir els premis i seguidament es va servir un aperitiu per a tots els presents. ♦

Trobada de pagesos a Lluçmajor

Toni Corvillo

Foto: C. Julià

El dijous 1 de juny, es va celebrar a Lluçmajor, al restaurant s'Olivera, una trobada a la qual assistiren més de 80 llucmajorers, organitzada per Unió de Pagesos i la Cooperativa Agrícola i Ramadera de Lluçmajor, i patrocinada per la Caixa Rural de Balears, per donar a conèixer els préstecs per la sequera que la Conselleria d'Agricultura ha posat en marxa com una de les primeres mesures per paliar els efectes devastadors que la sequera està tenint sobre forà vila a les illes.

A la trobada hi participaren en Biel Mas, representant d'Unió de Pagesos (UPM) a Lluçmajor i president de la Cooperativa Agrícola, en Joan Josep Mas i na Coloma Ramon d'UPM, i per part de la Caixa Rural de Balears en Biel Roca (president), en Jaume Julià (Director Comercial), en Pep Soler (dep. Agropecuari) i en Miquel Artigues (Director de la Caixa Rural a Lluçmajor). Com a convidat també assistí en Mateu Ginard, Director General d'Estructures Agràries de la Conselleria d'Agricultura.

Els pagesos podran demanar uns préstecs de fins a 4.000.000 de pessetes per titular, i de 10.000.000 en el cas de les Cooperatives, a tornar en cinc anys, i l'ajuda per part

de la Conselleria consisteix en subvencionar els interessos evitant que el pagès hagi de suportar aquests i pugui tenir finançament "gratuït" per sortir d'aquests mals moments.

El Director General d'Estructures Agràries de la Conselleria d'Agricultura exposà que el Govern Balear havia presentat tot un programa d'ajudes a Brussel·les a la Unió Europea, per aplicar a les Illes Balears durant el període 2000 al 2006, i destacà que Lluçmajor es podrà beneficiar d'aquest paquet d'ajudes, ja que fins ara sempre havia quedat defora dels programes finançats per la Unió Europea (5B, Feder). El pla que està previst que s'aprovi per la UE a finals d'enguany subvencionarà les actuacions dutes a terme des del passat 3 d'abril (data que es va presentar el projecte) en matèria de millores en les explotacions agrícoles, inversions en maquinària agrícola, en indústries agroalimentàries i en reconstrucció de marges i paret seca entre d'altres.

També informà que una de les primeres feines previstes pel nou Conseller d'Agricultura, en Mateu Morro (PSM), serà convocar la Taula per la Sequera, per consensuar un pla d'actuació per paliar els efectes de la sequera i entre les propostes estaven subvencionar el menjar per al bestiar, la sembra dels cereals de la pròxima campanya (llavors, adobs...) i la reposició dels arbres afectats.

Entre les demandes de pagesos aprofitant la presència de la Conselleria plantejaren que se prorroguin les ajudes als fruits secs (que per normativa de la UE acaben les primeres a partir de l'any 2001), que se classifiquin i recuperin les llavors mallorquines de cereals i que s'inclouguin en les ajudes previstes. Però el tema que va moure més el debat va ser la històrica demanda que se cedeixi l'ús del local de la Cambra Agrària als pagesos, i l'acusar al Sr. Artigues regidor de l'Ajuntament d'obstaculitzar les passes fetes per la Cooperativa de Lluçmajor per aconseguir-ho, ja que en paraules del propi regidor en una visita de l'anterior Conseller d'Agricultura, el Sr. Artigues es va presentar com "el representant de la Cambra Agrària de Lluçmajor". ♦



Coloma Ramon, d'UPM; Miquel Artigues, director de la Caixa Rural a Lluçmajor; Jaume Julià, director Comercial de la Caixa Rural; Joan Mas, coordinador d'UPM (Unió de Pagesos); Biel Mas, president de la Cooperativa de Lluçmajor i Mateu Ginard, director general d'estructures agràries.

expert



ELÈCTRICA

Calafat

Sens dubte te convencerà

**INSTAL·LACIONS - SERVEI TÈCNIC - ELECTRODOMÈSTICS
OBJECTES DE REGAL - CLUB DE VIDEO**

C/. Sa Fira, 3 - Tel. 66 19 01 (Lluçmajor)

C/. Nou, 85 - Tel. 65 28 36 (Campos)

S'Arenal

Tomeu Sbert

La nit gran de la Unió Esportiva Arenal

La notícia més comentada d'aquests primers dies de juny és sobre l'equip de futbol Unió Esportiva Arenal. D'una banda i encara que sembli contradictori, no hi ha un dol gaire expressiu quan es veu i es comenta el descens de categoria del primer equip, el qual la temporada que ve jugarà a Regional Preferent. El que sí es valora i molt és el fet concret del sanejament econòmic de l'entitat i l'agradable circumstància de tenir 14 equips en competició oficial en aquesta temporada 99-00 que estam acabant.

Fa quatre anys, l'equip arenaler era a punt de desaparèixer a causa del deute de quasi una desena de milions de pessetes, els comptes embargats per una entitat bancària, no es podien rebre subvencions i més factors en contra.

I en aquesta situació va arribar a la presidència Pep Dols, un home de la casa, ex-jugador, ex-directiu, ex-entrenador, tot del mateix equip. Dols es va envoltar de bons col·laboradors: pocs però ben avenguts, i donaren la volta a la truita. La Unió Esportiva Arenal ja no té deutes, ni embargaments, i quan aquesta revista va assistir a l'assemblea anual del club, ens vàrem sorprendre que, a més, hi ha un superàvit d'un milió de pessetes.

Dia 24 d'aquest mes de juny, a Aquacity, hi haurà el sopar i entrega de trofeus, vespre gran de cada any en què hi solen assistir devers tres-centes persones i on s'imposarà la insígnia d'or i brillants a Pep Dols.

Gespa artificial

I ja que parlem del club de futbol arenaler, hem de dir que l'Ajuntament de Lluçmajor ja té aprovat col·locar gespa artificial al terreny de joc del Camp municipal de s'Arenal, mesura molt positiva i significativament de la qual s'alegra tota la gent relacionada amb el futbol de la zona.

Nofre Llinàs, pregoner

Les festes de Sant Cristòfol d'enguany tendran com a pregoner Nofre Llinàs Llodrà, un dels arenalers més antics, misser i entusiasta col·laborador literari de la revista local,



Pep Dols

així com aportador de valuoses fotografies antigues que mostren ostensiblement el gran canvi sofert a l'ample zona la qual, de lloc quasi desèrtic, va passar a àrea metropolitana turística, una de les més importants del món.

Llinàs dissertarà sobre la temàtica "S'Arenal, imatges d'enrera" i la presentació serà feta pel P. Joan Crespi, antic rector de la Parròquia de s'Arenal.

El mateix vespre, a l'església de La Lactància, després del pregó, s'oferiran imatges d'un vídeo enregistrat a s'Arenal, de l'any 1917.

Reunió d'hotelers amb el batle

Dies passats el batle de Lluçmajor es va reunir amb un ample grup d'hotelers encapçalats pel president de la junta coordinadora, el llucmajorer Miquel Vidal. La reunió va tenir lloc a una de les sales de l'hotel Delta, situat devora el Puig de Ros.

Es va fer un repàs a les realitzacions per part municipal d'aquest darrer any i es va donar compte explicatiu dels projectes propers que entraran en servei aquest mateix any, com també dels ja aprovats en plenari municipal i que fan referència a s'Arenal o a les urbanitzacions.

Notícies breus

- L'entrenador Antoni Vich no continuarà a la Unió Esportiva Arenal.

- Andreu Barceló, pilot de cotxes, arenaler, es troba bastant recuperat del greu accident que va sofrir a Eivissa quan disputava el Campionat de Balears, quan es trobava al primer lloc de la classificació.

- L'Ajuntament de Lluçmajor invertirà 10 milions de pessetes en la instal·lació de la biblioteca pública. Des del carrer Berga serà traslladada a l'edifici de "l'Escoleta", al carrer de Sant Bartomeu.

- La zona llucmajorera de s'Arenal continua essent molt més ben guardada que no la de la part de Palma pel que fa a la nefasta proliferació de "trilers", autèntics estafadors en això anomenat "joc de la patata".

- Jaume Oliver "Pelín" serà el pregoner d'enguany a les festes de Sant Pere, de s'Estanyol. Serà presentat, és un dir, per aquest informador.

- Es vol fer un dinar per reunir els arenalers antics, nascuts a s'Arenal o que duguin un mínim de 50 anys a la zona.

- El servei de Correus a les urbanitzacions de la costa llucmajorera no està, segons diuen, a l'altura de les circumstàncies. A veure si ho milloram, estimat senyor Tous.

- El Club "Es Pistó" va fer una interessant sortida. Els vehicles antics recorregueren el trajecte s'Arenal-Cap Blanc- Campos- Porreres i tornada, berenar inclòs, en un ambient de sana alegria i sense accidents. ♦

SA FILOA

C/. MELIÀ, 3 - LLUCMAJOR



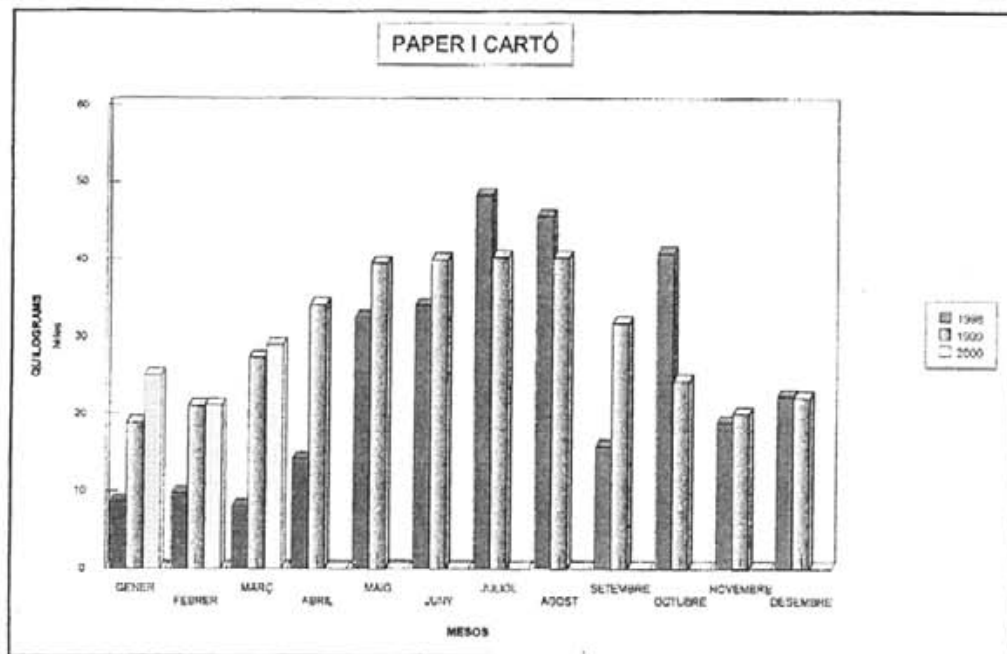
RECOLLIDA SELECTIVA A LA PART FORANA DE MALLORCA

BASES EN QUILOGRAMS

PAPER I CARTÓ

fins març
ACUMULAT

	GENER	FEBRER	MARÇ	ABRIL	MAIG	JUNY	JULIOL	AGOST	SETEMBRE	OCTUBRE	NOVEMBRE	DESEMBRE	
1998	8612	9685	7946	14152	32464	34062	48267	45054	15807	40818	18901	22360	26243
1999	18839	21084	27379	34189	39486	39951	40300	40214	31776	24335	20054	22188	67302
2000	25010	21106	28924										75040
DIF 99-00	32,76%	0,10%	5,64%										11,50%



LLUCMAJOR

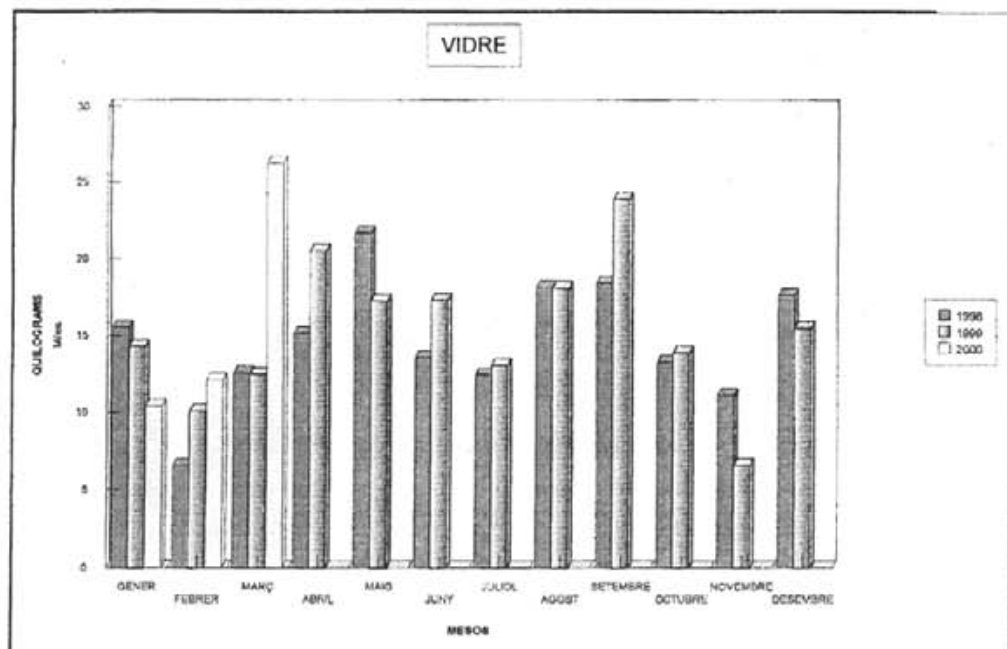
RECOLLIDA SELECTIVA A LA PART FORANA DE MALLORCA

BASES EN QUILOGRAMS

VIDRE

fins març
ACUMULAT

	GENER	FEBRER	MARÇ	ABRIL	MAIG	JUNY	JULIOL	AGOST	SETEMBRE	OCTUBRE	NOVEMBRE	DESEMBRE	
1998	15550	6584	12610	15197	21694	13588	12499	18136	18459	13311	11170	17653	34744
1999	14312	10120	12529	20550	17266	17350	13103	18110	23936	13912	6610	15520	36961
2000	10407	12113	26261										48781
DIF 99-00	-27,28%	19,69%	109,60%										31,98%





Quatre mots

Pilar Gonzalez, motor del centre "Sense nom"

Coloma Julià

Què pretén el Centre Cultural "Sense nom"?

Pretén que hi hagi un moviment continu, com fins ara, amb activitats múltiples i amb un bar on es pugui menjar un pa amb oli i al mateix temps escoltar una bona guitarra.

Pretén que la gent se senti molt lliure aquí dedins.

Quines activitats es duen a terme?

Fins ara s'han fet concerts, de rock i de música clàssica, també s'ha fet teatre, i pel setembre hi haurà una funció de teresetes dedicada als nins i nines; també s'iniciaran unes conferències sobre natura.

Quin tipus d'art s'exposa al centre?

S'exposa tot allò que tengui un sentit, una perfecció en la idea projectada, tant si és en pintura, ceràmica, objectes metàl·lics, dissenys, transformacions d'objectes, brodats, manualitats artístiques...

Com ha respost el públic llucmajorer?

La gent de Lluçmajor em comença a "ensumar" (creec que la paraula és correcta). És evident que vene més als alemanys que als llucmajorers. Costa molt, però jo tenc tota l'esperança en aquest poble, i també esper la visita de l'Ajuntament. ♦



10

Muévete con Renault



Tres pilares muy importantes para que tu vida no se pare:

- Vehículo de Sustitución.
- Menú Amarillo sin cita previa.
- Servicio de Asistencia 24 horas.



Y muchos más servicios a tu disposición:

- Exposición: Vehículos Nuevos y Vehículos Ocasión.
- Servicio Post-Venta: con mecánica, electricidad y carrocería.
- Vehículos de demostración.
- Boutique Renault.

SERVICIOS RENAULT. Nos movemos para que no pares.



RENAULT

Agencia RENAULT
BARTOMEU JAUME NADAL s.a.
Ronda Migjorn, 123- Tel.: 971 66 01 40 / 971 66 00 41 - LLUCMAJOR

L'empresa "Dar Bus" té una oferta de vint-i-tres serveis diaris amb Palma

Els llucmajorers tenen l'oportunitat d'utilitzar el transport col·lectiu cada mitja hora



Francesc Verdera
Foto: C. Julià

Des de començaments de maig, l'empresa "Dar Bus" ofereix als llucmajorers la possibilitat de traslladar-se a Palma gairebé a qualsevol hora del dia en oferir vint-i-tres serveis de transport públic Lluçmajor-Palma i els mateixos de tornada, amb una freqüència de mitja hora aproximada. La prova pilot -segons Antoni Ramis, un dels responsables de la companyia- està prevista per al proper mes de novembre, amb possibilitats que els serveis passin a ser habituals durant tot l'any, segons la resposta dels usuaris. Una resposta que, de moment, tot sembla indicar que serà positiva donada la bona acollida que rep la línia de transport des de la seva implantació.

Les sortides des de Lluçmajor comencen a les 6,30 del matí i acabaran a les 19,50 mentre que el primer autobús des de Palma surt a les 7,10 i el darrer a les 20,30 h. Tots els serveis o itineraris són via s'Arenal, exceptuant els fixats per a les 11,50 i les 16,50 (anada) i 12,30 i 17,30 (tornada) que passen per s'Aranjassa. El primer viatge del dia se suprimeix els dissabtes, diumenges i festius.

Tots els serveis, excepte els que passen per s'Aranjassa, efectuen una aturada a l'interior del polígon industrial de son Noguera. Posteriorment efectua un breu recorregut pel cas urbà de s'Arenal (Lluçmajor), amb diferents aturades, amb l'objectiu d'atendre la demanda tant dels areners com dels turistes. La freqüència dels recorreguts fins a Palma és de devers quinze minuts i així s'omple un buit pel que fa al transport públic, perquè els autobusos de

l'EMT només arriben fins al torrent dels Jueus.

Els responsables de "Dar Bus" arribaren a un acord amb l'Ajuntament de Lluçmajor per a la col·locació de marquesines en les principals aturades dels autobusos i en els propers dies tenen previst treure al carrer uns fulls informatius sobre els horaris i les ofertes de la recent establerta línia de transport. La distribució i el repart domiciliari dels fulls esmentats anirà a càrrec de la Casa de la Vila en tractar-se, també, d'un servei ciutadà.

Les intencions de "Dar Bus" durant el desenvolupament de l'experiència pilot no exclouen la possibilitat de dur a terme algunes modificacions tant en els horaris com en el recorregut dels autobusos per a una millor adequació a les demandes dels usuaris. Antoni Ramis insisteix en el fet que "l'empresa desenvolupa un important esforç per oferir una línia de transport atractiva que, a més doni resposta a les expectatives i necessitats dels usuaris".

L'empresa oferirà els propers dies un bonobús vàlid per a un total de deu viatges que resulta un 25% més barat que el tiquet normal. Els viatgers de la tercera edat també tenen descomptes habituals mitjançant unes bonificacions subvencionades pel Govern balear. Igualment figuren els descomptes tradicionals per a famílies nombroses.

Comptar amb un mitjà de transport col·lectiu, dotat d'un horari i d'una freqüència racional, representa una novetat per als llucmajorers. Ara, almenys durant uns mesos, podran, si ho desitgen, deixar el cotxe i desplaçar-se a Palma o a s'Arenal amb més tranquil·litat i comoditat davant el constant increment del trànsit a les nostres carreteres i autopistes. ♦

Romeria de Lluçmajor a Sencelles a la venerable Sor Francinaina Cirer

Cristòfol Barros

El segon diumenge de maig dia 13 Els Amics de les Bísties organitzaren la romeria a Sencelles amb la col·laboració i patrocini de l'Ajuntament de Lluçmajor.

Aquesta romeria és la XIV, va començar a organitzar-se a Casa Blanca i després S'Arenal i l'any passat Lluçmajor se sumava amb la gent de Casa Blanca ienguany es va decidir organitzar la romeria partint de Lluçmajor amb carros, amb bastant participació de gent, ja que a Lluçmajor hi ha molta afició als cavall de muntar; entre tots hi participaren una vintena, entre galeres, carros, cabriols i de montats.

La partida va esser davant el restaurant S'Olivera on es va servir als participants xocolata amb ensaïmades i després davallàrem pel carrer de la Font, Plaça, Constitució i pel camí de Galdent i Son Miquel Joan, arribarem a Algaida travessarem la carretera de Manacor i de cap a Ollerries, on ens trobarem amb la gent de Casa Blanca, el trenet de S'Arenal (que venia carregat de gent) i noltros de Lluçmajor ens sumarem a la romeria i cap a Sencelles. L'arribada va esser devers les 11,40; l'entrada a Sencelles va esser molt festiva, les finestres de totes les cases amb domassos vermells, cossiols, flors i per tot un retrat de la venerable que presidia totes les façanes, i la gent fent



ballmanetes ja deien "fins l'any que ve". La romeria la va presidir el batle de Lluçmajor Sr. Lluç Tomàs, el regidor Sebastià Artigues que duïen galeres, en Sebastià Tomàs, n'Andreu, na Isabel Adrover i en Jaume Tomàs amb cabriols, en Llorenç, en Francesc i na Catalina de can Marroig amb carro i cabriol, en Jaume Ramis i na Maria Garau de Llubí, na Isabel i na Sabrina Massot i na Magdalena Marí de Son Ferriol que també se sumaren a Lluçmajor també amb cabriols, en Miquel Puig "ba-

rralet" i en Toni Tomàs "xiu" amb les seves dones partiren amb un poni i s'animalet no va poder arribar i el deixaren, però arribaren a Sencelles, la família de Can Mora que estan a Son Hereu, n'Andreu i els seus fills també amb cabriols i també en Toni "corró", en Sebastià el "carter" i n'Andreu Gelabert elaboraren la paella després dinàrem tots plegats i a les 16,30 tornàvem posar les guarnicions i tornàrem de cap a la vila i fins l'any que ve. ♦

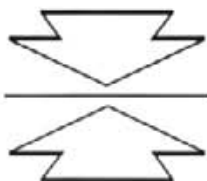
12

CENTRE RECONeixEMENT MÈDIC - PSICOLÒGIC

Antoni Isern Oliver

CERTIFICATS MÈDICS
PER AL PERMÍS DE
CONDUIR I D'ARMES

OBERT ELS DILLUNS
de 17'30 a 20 hs.
C/ Antoni Garcias 1-A
Tel. 66 22 82 (Lluçmajor)



METGE OCULISTA

Dra. Núria Busquets
(EQUIP CLINICA JUANEDA)

CITA PREVIA
Tel. 66 22 82 - 28 94 58

La família Faidella exposa

“100 anys d'en Perico”

Coloma Julià

El mes de maig, i en el marc de la II edició del Festival Internacional de teatre de Teresetes celebrat a Palma es va exposar un gran recull de titelles de la família Faidella. El Centre de Cultura Ramon Llull va acollir aquesta mostra, amb el títol “100 anys d'en Perico”, on hi eren presents més de 80 titelles de la veterana companyia en actiu, la més antiga que hi ha a Mallorca dedicada a l'art de la manipulació.

Na Joaquina Faidella des de sempre ha guardat totes les figures i els objectes de son pare, en té 36 que el seu pare havia arreplegat als seus mestres, i que aquests ja les tenien d'abans. La figura més antiga és del s. XVII.

L'exposició repassava quasi 100 anys d'història i entre les figures hi ha en Perico, un personatge que sol administrar justícia quan ho creu necessari, també hi ha pagesos, dimonis, la mort, músics... i un caramull de personatges.

Na Joaquina Faidella és l'única filla que queda, de les tres que es dedicaren de ple a l'art que els va ensenyar son pare, n'Antoni Faidella, el creador del grup “Els tres tranquils” i que va arribar a Mallorca el 1939 amb una maleta carregada d'il·lusions i titelles.

Més de 150 històries, sainets ràpids, de temàtica quotidiana i lleugera, donaren vida a aquestes figures exposades, les quals deixaven de ser objectes i passaven a ser personatges. N'Antoni Faidella, deixeble de Joan Palou i Juli Pi, va transmetre a través d'elles les emocions més diverses.

Ara el gènere torna a ressorgir amb força, però na Joaquina Faidella no l'ha deixat mai; fins fa poc comptava amb la seva germana Rosa i també amb les seves nétes. Darrerament compta amb els néts i les nétes, i dins el calendari del II Festival Internacional de Teresetes celebrat a Palma, amb actuacions de grups de Catalunya, Galícia, València, Itàlia, França, Hongria, Bulgària i Mallorca, la família Faidella va escenificar l'obra “Un pagès molt viu” al pati del Museu de Mallorca; i quan na Joaquina va veure que els infants pegaven bots de la cadira i s'ho passaven tan bé, es va endinsar en aquell món de nostàlgia i al mateix temps li va néixer un nou impuls. ♦



Gorg Blau

de Viatges

DISNEYLAND PARIS

des de
58.800 .-

Nins des de
35.900 .-

C/. Mallorca, 2 - Fax: 971 44 50 35
Tel.: 971 44 50 42 - 971 44 50 43 (S'Arenal)

14

Mamà, i tu,
què vols ser
de gran?



PLANS
de PENSIONS
"SA NOSTRA"

La seva resposta, en bones mans

"SA
NOS
TRA"

CAIXA DE BALEARS

Nosaltres, gent de Llucmajor

Manifestam el nostre desacord i rebuig a la moció aprovada per l'Ajuntament de Llucmajor en sessió plenària de dia 27 d'abril de 2000, en la qual s'injuria greument el Govern de les Illes Balears, el Consell Insular de Mallorca i l'Obra Cultural Balear, en comparar les seves actuacions amb les del nazisme.

Manifestam que ni la deformació malintencionada del manifest d'OCB que contenia la moció presentada, ni el procediment pel qual es va aprovar la moció, ni les acusacions de xenofòbia que se'n desprenen, són pròpies d'unes autoritats democràtiques.

Manifestam que actuacions com aquesta perjudiquen el prestigi de l'Ajuntament de Llucmajor, afecten negativament la imatge de la nostra ciutat i comporten el risc d'alterar la convivència.

Manifestam la nostra preocupació per les actuacions de l'Ajuntament adreçades a entrebancar el procés de normalització de la llengua catalana, pròpia de les Illes Balears.

Exigim la rectificació pública de les difamatòries afirmacions contingudes a la moció que reprovam així com una nova orientació de la política lingüística i cultural de l'Ajuntament de Llucmajor, que sigui respectuosa amb els ciutadans i activa amb la promoció dels elements que defineixen la identitat de Mallorca.

Sebastià Alzamora (escriptor), Miquel Bezars (escriptor), Miquel Cardell (escriptor), Sebastià Cardell (investigador), Antoni Catany (fotògraf), Joan Clar (investigador), Antoni Garau (museògraf), Bartomeu Jaume (músic), Joana Lladó (pedagoga), Miquel Mascaró (professor UIB), Francesc Mir (odontòleg), Joan Monserrat (ex-batlle de Llucmajor), Jaume Oliver (professor UIBO), Francesc Quetglas (franciscà) Salvador Reus (catedràtic d'institut), Sebastià Rubí (advocat), Miquel Sbert (inspector d'educació), Jaume Serra (rector de la Parròquia), Damià Tomàs (arquitecte). ♦



Llaços i Botons
Margalida Tomas
Merceria - Llenceria
Brodats
C/. Major, 101 - Tel. 971120134
07620 LLUCMAJOR





Quaderns de Fum Major

Sembradors de plàstic

Miquel Cardell

Ha passat el mes de Maria, que enlloc del de les flors ha semblat el del rostoll, calorós, feixuc, estival, entre tropical i saharià. I podríem parlar de climatologia, de contaminació i canvi climàtic, o d'aigua i d'aquells que protesten ara perquè tots patim els problemes que ells han ajudat a crear amb polítiques ben concretes i no han arreglat durant les darreres dècades. I pens sobretot en el partit que ha posat Jaume Matas de Ministre de Medi Ambient, i amb aquells que són i han estat el seu suport històric a Mallorca.

Però no em puc estar de començar aquest cap de fil recordant que aquest mes un altre ministre del mateix partit -Mayor Oreja crec, però la veritat és que sempre acaba que els embull- ha sortit als diaris amb una declaració que associava el substantiu *immigració* amb el substantiu *problema* i el complement de *convivència*. I la veritat és que, baldament es referís a Espanya i no fes esment de les Illes Balears, que és de suposar que en formen part, ha esperat debades un pronunciament enèrgic sobre aquestes declaracions per part del govern municipal llucmajorer, vista la sensibilitat que darrerament han demostrat tant el partit del batle de S'Arenal, Joaquín Rabasco, com el del batle pedani de Lluçmajor, Lucas Tomàs, cap als misatges periodístics i les reflexions sociològiques que associen el primer d'aquells termes amb qualsevol descripció que pugui plantejar connotacions negatives o simplement problemàtiques.

O és que en parlar d'Espanya no convenen els mateixos principis que en parlar de Mallorca? O hem d'interpretar que els immigrants, posem per cas, marroquins o senegalesos, que sovint se la juguen per arribar, no vénen disposats a contribuir a la riquesa i el desenvolupament d'Espanya, en pla quasi oenagè, com venien i vénen a Mallorca els immigrants espanyols?

O no mereixen igual consideració, no són igualment humans? O, estimat Watson, haurem de pensar i creure que una cosa és aprofitar qualsevol avinentesa per donar canya publicitària i esquitxar de merda els catalanistes i els rojos i una altra tocar el PP?

El que sí que hem sabut aquest mes és qui, devers l'Ajuntament, està disposat a exercir un vot retòric contra la violència en general, però no un vot concret contra la violència exercida per un grup d'energúmens que prenen per assalt una reunió d'un ajuntament democràtic, si aquests energúmens defensen posicions pròximes als interessos de la més cavernària dretota illenca i aquell ajuntament està governat per qualsevol altre, sobretot si és dels rojos o els catalanistes. Això sí, sense explicar quina diferència veuen ells entre atacar en pla *kale borroka* un polític socialista a, posem, Renteria, i atacar, també en pla *kale borroka*, un polític socialista a Son Servera.

En aquest cas, la moguda de Son Servera, que tant ens hauria de fer pensar sobre la pervivència de la Mallorca més negra, em du també records de quan, anys universitaris a la Residència d'Estudiants de Barcelona, anàvem a escoltar música de Bach a l'habitació d'un Eduard Servera de qui mai ens hauríem pensat que arribaria a ser batle del seu poble. Clar que tampoc no m'hauria pensat que el meu company d'habitació, aquell pollencí fill de mare alemanya, Kunibert Bauzá, arribaria a ser regidor nacionalista de l'Ajuntament de Pollença, que ha estat el primer consistori que ha aprovat en sessió plenària una moció reprovant la famosa moció que el més passat votaven aquí PP i ASI, condemnant per xenòfoba l'Obra Cultural Balear (Que queden de lluny

aquells anys que les relacions entre Lluçmajor i Pollença passaven pels noms de Costa i Llobera i M^a A. Salvà, eh, Don Mateu?)

Clar que aquesta només és una de les condemnes que s'han produït. La moció que, en el mateix sentit, ha aprovat el claustre de l'Institut S'Arenal n'és una altra exemple contundent: ... La infàmia que, per escrit i en sessió plenària, amb premeditació ha perpetrat la majoria de govern a l'Ajuntament de Lluçmajor ofèn la sensibilitat de qualsevol ésser humà mínimament informat i els principis de convivència, foment de la cultura, de l'educació, del civisme, de la memòria històrica i dels valors democràtics...

La veritat és que qualsevol que hagi llegit els diaris sabrà que fins i tot el portaveu del PP de Mallorca ha hagut de fer el trist paperet de provar de salvar amb un discurs farcit d'incoherència la cara democràtica del seu partit sense criticar obertament el vot de la majoria municipal llucmajorera, i especialment del PP local.

També aquest mes, amb menys presses, hem pogut comparar el text de la moció (confosa i tècnicament impresentable, vull dir, *també* tècnicament) que aprovaren Populars i rabasquistes (... leí como el portavoz de la Obra Cultural Balear, afirma que la lengua catalana vive un retroceso y un creciente proceso de substitución por el imparable flujo migratorio) amb el text de la convocatòria de la Diada (... la preocupación por una situación que se considera "gravísima" de l'ús de la llengua i un creixent procés de substitució, fets que s'agreuen per la imparable allau migratòria). Una part mínima de text, una coma i l'expressió "fets que s'agreuen", marca una diferència notòria. Hem de concloure que Rabasco cita de segona referència, que

no sap llegir, que tergiversa aposta...?

No cal esforçar-s'hi més. Però comparem encara una proclama que, just al paràgraf anterior al citat, afirma serà "la Diada de tothom" sigui qui sigui la seva ideologia o adscripció política, la seva procedència, i fins i tot la seva llengua habitual, amb una moció que assevera amb impudor todo esto recuerda a otra situación histórica, en la que se culpó a una parte de la población alemana, los judíos, y se les estigmatizó y se les responsabilizó de todos los males durante el nazismo.

Ja sabem que cerca Rabasco, amb tot això; però i el PP Il·lucmajorer, quins motius o causes reals té per deixar-se embarriolar en aquestes batalles lamentables?

Per cert, el campaner Joan Veny, que de fa anys ensenya i investiga a la Universitat de Barcelona, és considerat un dels màxims especialistes universitaris en l'estudi de les diferents modalitats dialectals de la llengua catalana, i la seva obra sobre aquesta matèria és referent universitari i lingüístic arreu. És un personatge respectat i lliure de qualsevol ombra d'intolerància o fanatisme. I el dia sis de Maig sortien al Diario de Mallorca unes declaracions seves associant directament l'allau migratòria amb les dificultats per fer normal l'ús del català a Mallorca. I ara, em deman, què? També hi haurà moció, o pot ser és hora de provar de pensar les coses amb una mica de seny, amb una mica

d'honestetat? O no interessa tant donar branca a un modest i respectat professor universitari com a l'OCB i als partits del Pacte de Progrés?

Aquesta és la imatge de la vila que es projecta arreu de Mallorca. Aquesta i, per exemple, el macro hotel o apartaments o no sé que, l'edifici brutal en poques paraules, que creix a Vallgornera, o aquest projecte d'Universitat que només té clar el factor urbanístic, mentre manifesta una feblesa més que alarmant en els aspectes estrictament universitaris de l'ensenyament i la investigació (I que fa passar ànsia que no ens la tornin a clavar per allà mateix on, disfressada de centre de salut pels vellets reumàtics de la vila, ens clavaren la ciutat golfística de la Marriot, en aquella brillant maniobra d'un regidor socialista que va saber empènyer el projecte sense votar-lo, i que ara que ja no és regidor fa feina... vaja, on deu fer feina, perquè ja seria casualitat que tengués relació amb la història aquesta. I ja seria casualitat que una universitat, fins i tot una d'urbanisme ficció, aconseguís fer seure a la mateixa taula antics enemics irreconciliables de la política local, en caramboles a tres bandes de barroc virtuosisme sicilià).

Aquesta i les cartes de protesta als diaris denunciant l'intent de manipulació política d'una Festa Hispanoamericana celebrada a S'Arenal per part de Rabasco, casualment convidat pels organitzadors a prendre la paraula a l'escenari -com a president

d'ASI? com a representant de l'Ajuntament?-. Per cert, d'on sortia el patrocini de tal endemesa?

Aquesta és la imatge que es projecta de Llucmajor des de la majoria municipal, des dels components d'un pacte de govern que hem de suposar format a imatge semblança del PP, o de qualsevol que comanda molt dins el PP. Aquesta és la imatge i no una altra. No voldria comparar, per exemple, amb Binissalem, que amb la inauguració del Casal municipal de Can Gelabert, amb amplies espais per a la cultura, i el funcionament de la Casa Museu Llorenç Villalonga, oberta pel Consell de Mallorca amb la participació de l'ajuntament, surt ara als diaris constantment relacionat amb esdeveniments interessants des del punt de vista de la promoció de la cultura.

Tanmateix cultura és una idea que sembla repugnar a la majoria municipal Il·lucmajorera. Posem un cas concret i recent que clama al cel; s'acaba de celebrar, amb prou èxit, el segon Festival Internacional de Teresetes de Mallorca, que ha comptat al seu programa amb 15 companyies procedents de cinc o sis països que han actuat tant a Ciutat com a diferents poblacions mallorquines. Un dels plats forts d'aquest festival ha estat una exposició a l'Espai Ramon Llull de la Casa de Cultura de Palma del material de la companyia Els Tres Tranquils, que també ha pres part al programa d'actuacions (i que ha estat convidada a anar a un festival a Estònia si ho vaig entendre bé). Tot això tenia un important component d'homenatge a una companyia que és una sensacional peça viva de la història de les teresetes de Mallorca i Catalunya, i que és Il·lucmajorera, com segurament no caldria recordar, si no fos perquè em consta que els organitzadors del Festival varen intentar negociar amb l'ajuntament que sembla dirigir Rabasco i presideix Tomàs incloure la vila dins el programa d'actuacions del Festival. Que n'heu vista cap, vosaltres?

En lloc de fer llum, fan fum a les totes. Enlloc d'adherir-se amb entusiasme al Festival, de gestionar tot d'una amb els organitzadors i el Con-

LEE. SOLIDO *Genúines* DIESEL Levi's

Champion U.S.A. **MAN'S** The Art Company

L'Almoina, 30 Tlf. 16 84 56 Porreres

Kappa adidas AVTA CAT

sell de Mallorca o la Conselleria de Cultura la venguda de l'exposició d'aquesta part magnífica d'un patrimoni viu i especialíssim, tan lligat a Lluçmajor, donen el vent per escampat. I això que, si no les volien en català, també hi havia teresetes en castellà, i en italià o francès, o sense paraules...

En lloc d'aprofitar el patrimoni que tenim, de destacar-lo i fer-li costat, fins i tot aprofitant-lo per donar força a la vila: a més d'un indret, la simple presència fabulosa de la família Faidella i Els Tres Tranquils seria una ocasió immillorable per associar el nom de Lluçmajor a l'art, en nou auge, sempre carregat de màgia, de les teresetes, no ja apuntant-se a un Festival, sinó, per exemple, omplint un dels caps de setmana finals amb una Fira de Teresetes, amb actuacions, exposicions, tallers... I no costaria tant, no gaire més, amb els ajuts que avui es podrien aconseguir d'altres institucions o entitats privades, que el Festival de Flamenco que munten a S'Arenal, molt menys que els vuit quilets de l'ala que han donat a Rabasco per despeses protocolàries. Posem per cas.

Però ja sabem que això de la cultura, de la imaginació creativa, no és el seu punt més ferm. Com sabem que l'únic que han fet per millorar la imatge de la vila i promocionar-la va ser una campanya que, vist el que ha passat, només era una manera de pagar amb pasta municipal la difusió dels eslògans electorals del partit del batle pedani Tomàs, Lucas Tomás.

Bé, no, també hi havia aquells certàmens de poesia i no sé que més, amb noms il·lustres com Maria Antònia Salvà, que s'anunciaren fa un parell d'anys amb repics i platerets, i dels quals no n'hem sentit cantar pus galls ni gallines.

Ara, això sí, la Casa de Cultura de l'antic convent s'arrossega sense projecte definit, pel llimb de les esperes; de casal de joves ni parlar-ne, o de piscina coberta. Però tndrem dos camps de futbol amb gespa artificial. L'herba de plàstic, exageradament forra de sentit de la proporció i la jerarquia de les necessitats col·lectives, útil a uns pocs, ficció sense vida, esdevé d'aquesta manera símbol i metàfora de la vida institucional que la majoria

municipal sembla i contra. Herbei de plàstic, una selva de plàstic acolorit on jugar inconscients, complaents, submisos, regada amb aigua salina, bruta de fems i altre rellíquies d'abocaments incontrolats o permesos i encercada d'urbanitzacions i xalets. Una selva sense més vida moral digna que hi creix al marge de les instruccions i els designis dels sembradors de plàstic.

PS. Ja havia posat el punt i final a aquest capítol del colobrot quan lle-

gesc al diari que l'Ajuntament d'Inca, que presideix el PP, ha aprovat amb els vots d'aquest partit una altra moició de rebuig a la famosa astracanada infame que aprovaren a Lluçmajor, i a instàncies de Rabasco, els de Tomás. Fins i tot els seus s'avergonyeixen i marquen distàncies. No sé com no estan empegueïts. Rectificar, ja és sabut, pot ser de savis. Sempre que aquests savis tenguin una mica de dignitat, i les mans lliures. I netes o netejables. ♦

GESTIÓN DEL ESPACIO



*Creatividad e inteligencia
en el uso
de los espacios*

SERVEI OFICIAL

FIAT

**TALLERS
CAÑELLAS - ROTGER**

C/. Hispanitat, 19 - Tel. 66 06 47 (Lluçmajor)



Ho diu el diari

Comediants

Maties Garcias

No, no parlarem del *non grato*, i no perquè no hagi sortit als diaris, sinó més aviat pel contrari: massa que hi ha sortit, i això no és bo mai per al

bon nom del poble. Les seves actuacions histrioniques ja embafen.

També són patètiques les primeres planes dedicades al sàinet del club nàutic estanyol: directius desafiants, socis discrepans expulsats, autoritats

que no aconsegueixen fer-se respectar, guarda jurats que reparteixen llenya i guàrdies civils que miren si plou. Tot plegat, moltes planes de diari i sensació de *déjà vu*, però sense desenllaç a la vista.

Més val parlar de comediants i artistes que duen uns guions més presentables i obres entretingudes. Com és el cas dels animosos integrants de Picadís, amb en Damià Tomàs al capdavant: ara recreen "Es Xarop", una adaptació que han representat en el Municipal de Palma durant la Mostra de Teatre de la Federació de Teatre Amateur. També hi ha actuat en Rafel Fiol, amb el grup Coverbos i amb l'obra "Ai, Bielel... què estic de fotut".

En un altre gènere teatral, també hi ha hagut lloc per a homenatjar els putxinel·lis històrics d'Els Tres Tranquils. Ha estat en el marc del Festival Internacional de Teresetes que s'ha fet a Palma durant el mes de maig i ha consistit en una exposició titulada "Cent anys d'en Perico", un pagès amb barretina creat fa cent anys per Antoni Faidella, fundador de la nissaga de titellaires encara activa.

Qui no sabem si feia comèdia o preparava el drama que era a punt de succeir era el regidor Sebastià Artigues. Ho deim perquè l'hem vist a l'UH (5-5-2000) fent mamballetes al final d'una reunió de criadors de bestiar oví amb el president Antich i el conseller Mayol. Vist el que li ha passat al conseller d'Agricultura, haurem de convenir que en veure aplaudir n'Artigues els progressistes ja es poden posar a tremolar.

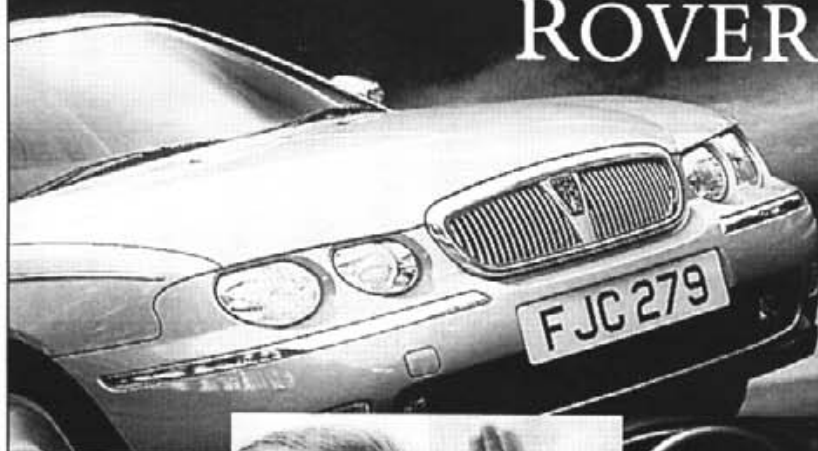
Més decantat per les tècniques del *happening*, el batle ha estat protagonista d'un romiatge a Sencelles amb carro (Diari de Balears, 15-5-2000). Ja l'havíem vist amb carros i someres quan feren les beneïdes sant Antoni. Decididament aquest home és notícia sempre que hi ha concentració de bis-ties. ♦

ILLA MOTORS, S.L.

Avda. Ramon de Sant Martí, 2
Tel.: 971 66 01 46
(Llucmajor)



NUEVA GAMA ROVER



mire



toque



pruebe





Cartes

A l'atenció de la Directora de la Revista de Pinte en Ample:

Agraïem publicàssiu el present escrit al proper número de la revista del mes de juny.

Tres anys

Fa tres anys que l'Escola de Ball de Llis Capocorb va néixer, de llavors ençà el que va ser una iniciativa realitzada a les fosques sense saber cert quina acceptació tendria, ara per ara és una petita realitat, realitat que s'ha fet possible gràcies al suport del director del Col·legi Sant Bonaventura, en Jesús, per cedir-mos el pati de l'escola per fer les classes, als components del grup CAPOCORB i XALOC MÚSICA que sempre tenen un SI per fer les ballades, a l'ajuda d'en Toni, d'en Jose, de Na Pilar que ens ajuden a fer les classes, i com no, als alumnes que sense els quals no hi hauria hagut escola i que tenen la santa paciència de setmana rera setmana venir a aprendre.

El curs 99/00 l'ençatàrem amb la participació al LLUCMAJOVE 99, realitzàrem tallers de Jota i Bolero per a tothom que va voler ballar, per acabar aquesta jornada participant amb la Ballada Popular que es va fer més tard.

Per Desembre vàrem organitzar una vetllada de música Tradicional a la Capella de les monjes dels Sagrats Cors, hi prengué part el grup XALOC MÚSICA, agraïm la col·laboració inestimable de la Regidoria de Cultura de l'Ajuntament i de la directora dels Sagrats Cors.

Seguirem amb la participació a la festa dels alumnes de l'Escola de Sant Bonaventura al Festival de Nadal feta a la plaça de s'Espigolera.

Participàrem a la setmana de MUSICART.

Més endavant pel Dijous Llarder els alumnes organitzaren un ball de disfresses, participant a la ballada el grup CAPOCORB i vàrem poder gaudir del naixement d'una colla de Xeremiers formada per en Pere Mayol i en Tomeu Gomila ençatant el ball, aquest ball fa tres anys que els alumnes l'organitzen i està convidat tothom que vulgui

participar de la festa esperem que el curs vinent fins i tot és pugui donar qualche premi a les disfresses més originals.

El dia de l'Àngel pujàrem a Gràcia i l'horabaixa férem bauxa i ballàrem fins que els cordons de les sabates es desfermàren.

I ara que acaba el curs i feim balanç creim que realment val la pena els esforços fets per dur endavant aquesta tasca d'ensenyar els nostres balls. Ara aprofitarem per convidar-vos a la cloenda que serà el 18 de juny a les 18,30 hores al Passeig Jaume III de Llucmajor, amb la participació dels Xeremiers de Sa Marina, Capocorb i Xaloc Música. En acabar-hi haurà una mica de refresc. Salut, força i fins al curs vinent. ♦

Associació Cultural CAPOCORB

19



Col·lecció - Estiu 2000
Les darreres novetats

Pl. Espanya, 39 - Telf. 12 10 00 - 07620 LLUCMAJOR (Mallorca)

TEMPERATURA MEDIA EN ESPAÑA, AÑO 2000.

ene. 2°C	feb. 3°C	mar. 3°C	abr. 3°C	may. 3°C	jun. 3°C
jul. 3°C	ago. 3°C	sept. 3°C	oct. 3°C	nov. 3°C	dic. 3°C

Lantra

AHORA CON AIRE ACONDICIONADO GRATIS
O DESCUENTO EQUIVALENTE

DESDE 1.889.000 PTAS.* (11.353 EUROS)

A veces hace demasiado calor. A veces, demasiado frío. Qué pena que el clima no se pueda cambiar a gusto de cada uno. ¿O sí? Decida cuál es la temperatura ideal. ¿Cómo? Muy fácil. Comprando un Hyundai Lantra te regalamos el aire acondicionado o descuento equivalente. Ya empieza a entrar en calor. ¿Verdad?

C/. Antoni Maura, 50 - Tel. i Fax: 971 66 14 72 - Llucmajor

Teléfono de Atención al Cliente: 902 246 902.

*Muy recomendado en Petrol y Bateria incluye Impuesto de Matriculación, IVA, transporte, matriculación, placa y descuento promocional. Promoción realizada conjuntamente por Hyundai España y su red de concesionarios, válida hasta fin de mes para vehículos en stock.



HYUNDAI

Conduce una gran marca





El passat dia 4 de maig va tenir lloc a l'Associació de la III Edat del C. Sant Joan una festa, amb motiu del 90 aniversari de n'Antònia Salvà i Garcias, per a tots nosaltres, madó Pastoret. Ella va convidat a tots els socis presents a una benenada molt emotiva i molt feliç.

Enhorabona i molts d'anys, madó Pastoret. De part de l'Associació de la III Edat. ♦

SYP e CONSUM

CONSUMER
SATISFACCIÓ EN
QUALITAT
I PREU

20

Aconseguir regals fàcilment amb els productes Consumer



C/. Nicolau Taberner, 39
Tels. 12 06 97 - 12 06 98

SOCIETAT

Dedicatòria a Sor Francinaina

Dia de la romeria

Dins Sencelles va enviar
Déu persona distingida
que el temps de la seva vida
obres d'amor va sembrar.

Li posaren Francinaina
dia del seu batiar
i Déu grans virtuts li va dar
i el perfum per esser Santa.

De morta la va nombrar
de Sencelles venerable
i gent d'aquí i de tota Espanya
la vénen a visitar.

Mes de maig solem venir
dia de la romeria
i un dels quals que dona guia
és En Sebastià Vallespir.

Les gràcies li vull donar
en nom de Sor Francinaina
d'aquesta festa agradable
que venim a celebrar.

En venim de Lluçmajor,
de s'Arenal i S'Aranjassa,
de Sant Jordi i Casablanca
i molta gent de part forana,
tots per rendir-li honor.

Uns, gràcies venim a dar
i altres li expressam problemes
però en els virtuts seves
a tots ens sol consolar.

Jo la tenc per advocada
i allò que li he confiat
la mà dreta m'ha allargat
i he viscut encoratjada.

Sempre li agrairé
mentre en aquest món sia
i tota sola o en companyia
visita li vendré a fer.

"Despedida" li vull dar
i per tots faig una pregària
ens doni salut si fa falta
i que l'any que va tal diada
aquí ens tornem trobar. ♦

Jerònia Vidal Garcias
Son Hereu Pieres



Xerrades de cafè

S'Espigolera en bicicleta

Un que escoltava -

- Pobre Espigolera...!
- I ara, què li passa a s'Espigolera?
- O no ho sabeu?
- No sé de què em parles.
- Ni jo tampoc.
- Idò pareix que en aquest monument dedicat a la nostra poetessa Maria Antònia Salvà, li varen fermar una bicicleta.
- I això, per què?
- Ah! vés-ho a cercar, però a mi em sembla una altra "gamberrada", com fan alguns joves avui en dia.
- Sí, fan mal per fer mal, sols per divertir-se.
- O penjaren aquesta bicicleta per fer malbé s'Espigolera.
- Home, supòs que no li feren gens de bé, perquè qualche resquillada se'n deu haver duit, aquest monument.
- A més, l'espectacle que va donar una bicicleta penjada a s'Espigolera, ja és de per si depriment.
- I que han trobat l'autor o autors, d'aquesta feta?
- Jo no ho sé, ni he sentit a dir qui va ser, ni de qui era la bicicleta.
- Et dic que de cada dia en sentim a dir de bones.
- Quines ocurrències!
- I no pareix que la cosa tenguin remei, perquè aquestes "fetxories", segons la llei, no constitueixen cap delicte i als autors no els poden fer res.
- Diuen que fins i tot els "trilers" de s'Arenal, que estafen a tothom que juga amb ells, no els poden tancar ni enviar a casa seva, perquè allò que fan no és delicte, i així anam.
- Sí, de cada dia pitjor. Roben, estafen, embruten les façanes, els monuments i... Viva la Pepa!
- No, però robar sí que és un delicte.

- Sí, però roben i si els troben, aviat tornen a estar a l'ou.

- A Llucmajor, que pareixia que no teníem bandolines de lladres, ara sembla que en poc temps han robat en algunes cases.

- Però és possible que amb aquestes notícies encara hi hagi gent que deixa la porta de ca seva empès?

- I tu què saps, si era tancat o no?

- De totes maneres, no hem de posar al mateix nivell el fet de penjar una bicicleta a un monument o escriure "puta" a qualsevol façana, que entrar a robar en una casa.

- Tot em pareix molt preocupant, perquè una persona que fa mal per fer mal, ja sigui a una façana o a un monument, pareix que no està bé de la cervellera.

- Jo pens que s'hauria de posar remei a tot això, perquè si comportam que a Llucmajor ens espenyin els monuments, tan pocs que en tenim, podem aplegar... ♦

21



FONTANERIA LLUCMAJOR S.L.

Instal·ladora Autoritzada núm. 375

**Instal·lacions sanitàries - Calefacció
Piscines - Aire condicionat**

*Amb calefacció i aigua
calenta sanitària*

*Si teniu qualche problema
críuau-nos.*

Estam al vostre servei

C/. Ciutat, 14 - Tels.: 66 00 53 - 659/17 05 70
Llucmajor

Sa Libreria

*Llibres, contes,
jocs educatius,
material d'oficina*

C/. Sa Font, 15 • Tel.: 66 26 66 (Llucmajor)



De noms i de llocs

(LXXIV)

Can Cameta (I)

22



C. Calviño
J. Clar
F. Jaume
J. Jaume
J. Monserrat
A.M. Monserrat
F. Mut
Fotos: C. Julià

Aquest mes feim l'entrevista a Maria Magdalena Ramis i Salvà, propietària de **Can Cameta**, nascuda a Lluçmajor dia 8 de març de 1951 i a Jaume Amengual Grimalt nascut dia 11 de desembre de 1948 a s'Horta.

Què ens podrieu dir de Can Cameta?

Vaig heretar **Can Cameta** de mon pare. És el tros que li va tocar quan la partiren amb el seu germà.

Qui se'n cuidava de la finca?

Duien la finca els meus pares; els ajudava el majoral, l'amo en Pep "Bessonet". També teníem un missatge. Quan era temps de collir les ametles, venia més gent.

Quins animals criàveu?

Hi havia una quarentena d'ovelles, també teníem pores, gallines i farones.

Recordau quines eren les feines que es feien?

En primer lloc, quan jo era petita les feines es feien amb bèsties, més tard les fèrem amb màquines, record que venia el pare d'en Toni Cantallops a batre amb la batedora.

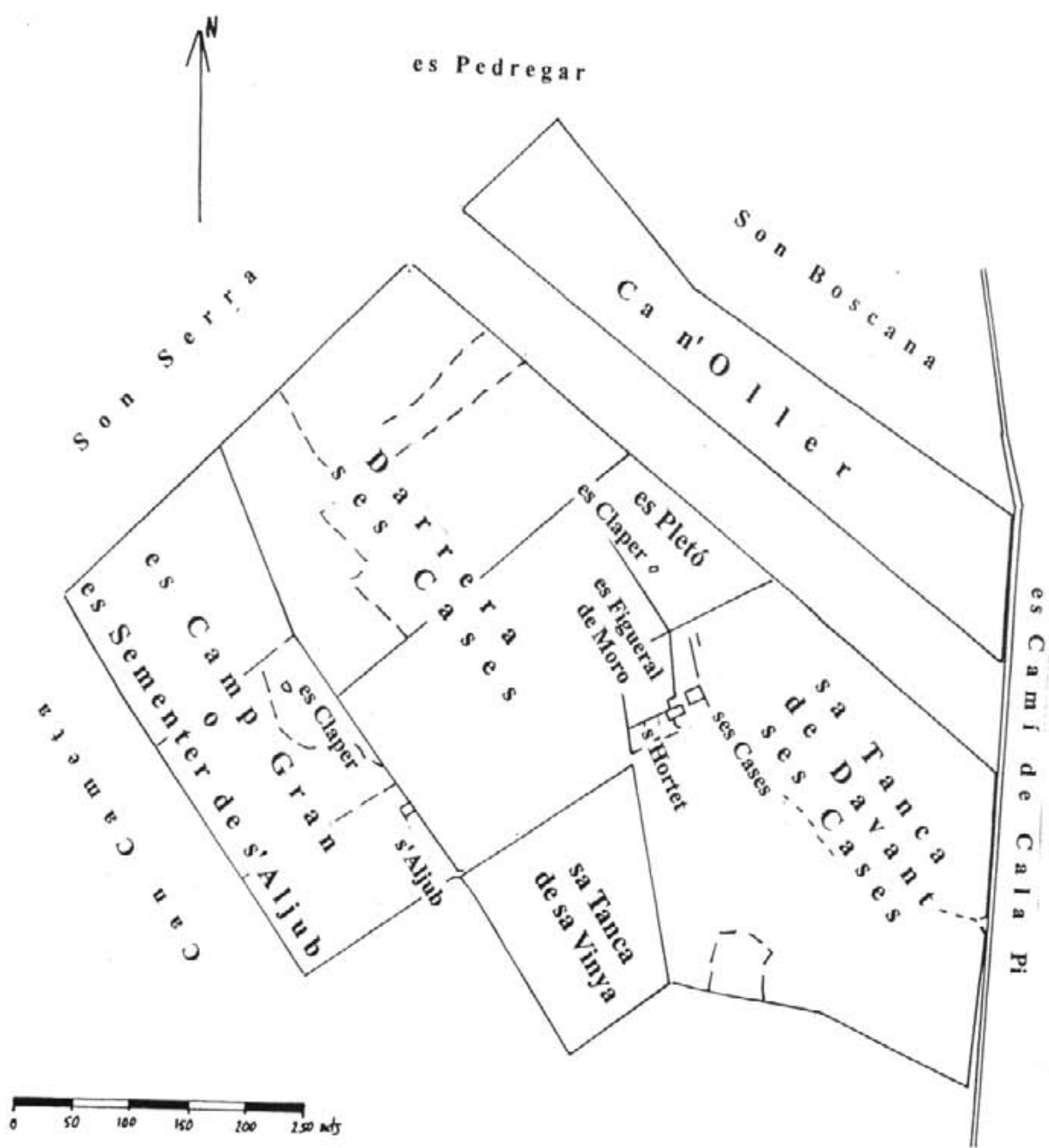
La finca produïa moltes figues i les assecàvem. Aixecàrem molta paret, els paredadors de la finca foren

mestre Antoni "Calco" i mestre Guillem "Grau".

Quan mon pare i el seu germà és repartiren la finca les cases antigues quedaren a la banda del meu cosí, aleshores l'any 1957, mon pare va fer construir les cases que nosaltres tenim. El picapedrer fou mestre Antoni "Grau", cal dir que totes les parets mestres són de paret seca. Idò bé, record que a mi m'agradava molt fer paret seca amb mestre "Calco", jo era l'encarregada de posar-hi el reble. Mon pare també en sabia fer, de paret seca, però mai no me'n va voler ensenyar, deia que fer paret no era cosa de dones.

Recordau alguna torrentada?

Devers l'any 1960 va ploure molt, tot va quedar negat. Haviem d'anar a





24

vermar a Randa i quan arribàrem a **Ses Comes** no poguérem passar.

Recordau una altra sequera tan forta com la d'enguany?

Fa devers 15 o 20 anys va fer una sequera molt forta, es moriren molts d'arbres.

Ens podríeu dir quines són les parts de la finca que heu repoblat?

L'any passat sembràrem 250 arbres i encara se'n podrien sembrar més, hem repoblat *Sa Tanca de Davant ses Cases*, *Sa vinya*, *Sa Tanca de s'Aljub* i *Darrera ses Cases*.

Hem vist que hi ha alguns garrigons, quina cosa en destacaria?

D'aquests garrigons en destacaria la quantitat de pins que hi ha i el fet

de no haver-hi gens de romaní.

Per situar els topònims al mapa, començarem el recorregut a l'entrada situada al **Camí de Cala Pi** trobant:

Sa Tanca de Davant ses Cases, amb garriga a cada banda, ametlers i conradís. *S'Hortet*, molt a prop de les cases, s'hi fa la verdura per al consum de la casa. *Es Figuerat de Moro*. *Es Pletó*, tot és garriga. *Darrera ses Cases*, dividit en dues tanques, sembrat d'ametlers i amb un tros de garriga. *Es Camp Gran* o *Es Sementer de s'Aljub*. El seu nom antic era *Es Camp Gran*, quan el meu pare i el seu germà es repartiren **Can Cameta**, aquest sementer es dividí en dos trosos, nosaltres l'identificam com *Es*

Sementer de s'Aljub a causa de l'aljub que hi ha. Actualment hi ha sembrats ametlers, garrovers i, també hi ha garriga. *Sa Tanca de sa Vinya*. *Ca n'Oller*, és un tros que compraren. Si us fixau en el mapa veureu que no està aferrat a la finca.

Quines finques confronten amb Can Cameta?

Amb **Can Cameta** confronten **Son Boscana**, **Es Pedregar**, **Son Serra** i **Can Cameta** d'en Climent Ramis, el meu cosí.

Volem donar les gràcies als entrevistats, i fins el mes que ve. ♦

Restaurant

Gran Via

Noces - Banquets - Comunion
i Bateigs

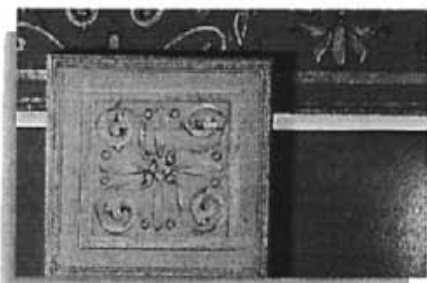
Informació: Tel. 66 03 17- LLUCMAJOR



Jaume Gost

Compra - Venda Antiguitats

C/. Aragó, 310 Baixos (Palma)
Tels. 971 47 51 44 - 907 36 58 45

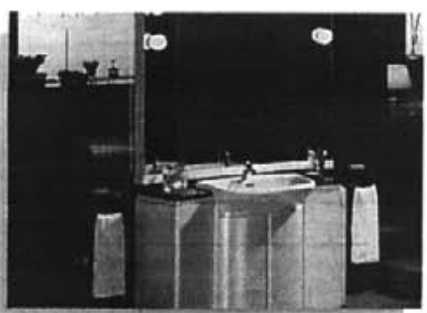
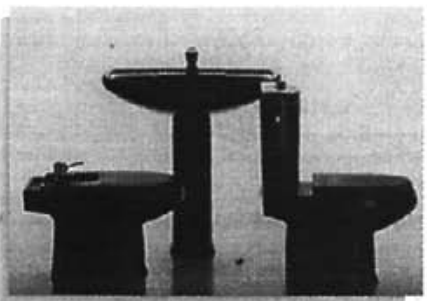


BANYS, TRESPOLS I REVESTIMENTS,
CALEFACCIÓ, AIRE CONDICIONAT...

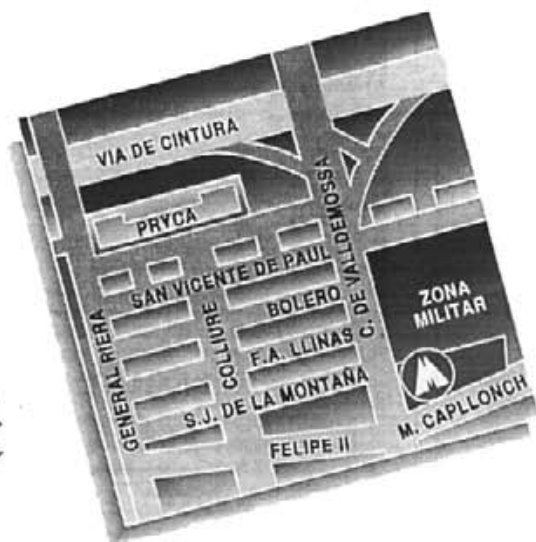


TOT

de Massanella



Roca



MASSANELLA S.A.

Ctra. de Valldemossa, 44. - Tel 75 03 45 - Palma



Temps passat

Al.lots de Ses Escoles

I. Barceló

A. Monserrat

La foto és feta devers l'any 31. Aleshores, les actuals "Escoles" no estaven fetes. Les escoles públiques d'aquell temps estaven ubicades en el carrer Bisbe Taixaquet núms. 99 i 103, on, entre la planta baixa i els pisos hi havia 7 o 8 classes. Els al.lots feien els esplais a la zona on hi ha l'estàtua del rei En Jaume III.

Més tard, quan esclatà el moviment, amb les escoles noves encara no acabades i ocupades per un batalló de soldats, n'hi va haver que hagueren d'anar a llocs com és ara la fàbrica de sabates de mestre Joan Estela, situada al carrer de Sa Font, al costat de la plaça de s'Arraval, o a ca'n Cándido, al carrer de Bons Aires, al lloc on ara es cobren les contribucions.

Foren mestre d'aquella època, en Cintes Tuduri (Maonès), D. Miquel Mòjer (es mestre Pujol), D. Mateu Contestí, D. Joan Català (Ciutadà, fadrí, vivia a ca'l capellà Set, al carrer de la Bandera), D. Guillem Garcia, D. Joan Tur (ciutadà)...

1.- El mestre.

2.- Sebastià Tomàs (a. Bunyolí).



Germà de l'encarregat de la fàbrica de ca'n Pola, i conco del metge Pau Tomàs (a. Bunyolí).

3.- Jaume Ferretjans (a. Xato). Casat amb sa Morena Caragol.

4.- Miquel de ca'n Samanet (a. Samanet).

5.- Bartomeu Miralles (a. Vidrier). Casat amb na Maria Rubí (a. Cuní).

6.- Antoni Cardell (a. Rabassa).

Pare d'en Toni Cardell, propietari de l'Autoescola Lluçmajor.

7.- Guillem Cardell (a. Mandins). Pare d'en Mandingo.

8.- Vicens Ferretjans (de cas Pastor). Germà de St. Joan de Déu.

9.- Joan Oliver (a. Bessonier).

10.- Joan Mut (a. Barret).

11.- Jaume Salvà (a. Canals o Xiu). Sabater. Casat amb na Lluçia Mora.

12.- Juan Gutiérrez (Gutiérrez). Pare de la madona del bar "ca'n Guti".

13.- Nebot del mestre.

14.- Miquel Barceló (a. París). Sabater.

15.- Sebastià Salvà (a. Calafata).

16.- Tomeu Servera (a. Rutxil). Picapedrer.

17.- Llorenç Garcias (a. Morell).

18.- Arnau Tomàs. Cosí de n'Arnau Tomàs, col.laborador d'aquesta revista.

19.- Pep Garcia.

20.- Bartomeu Sastre (a. Bandera).

21.- Pedro Ballester (a. Barca).

D'aquest grup de nins, ja en queden pocs per contar-ho. Segons hem pogut constatar, són vius els núms. 4, 6, 9, 11, 16 y 21. ♦

TALLERS MARINA

AGENT OFICIAL PEUGEOT



C/. MARINA, 104 - TEL. 971 66 05 21 - EXPOSICIÓ I VENDA: C/. MARINA S/N. - LLUCMAJOR



Foto cedida per Maria Rubí Rafal (a. Cuni)

OFICINA PETER SANER • LLUCMAJOR

C/. CARDENAL ROSSELL 48

TEL 971 120624 FAX 971 121247

e-mail: p.saner@teleline.es

ABIERTO DE LUNES-VIERNES 0900-1300

PARA SUS ANUNCIOS EN

hablamos
ESPAÑOL

on parle
FRANÇAIS

**Ultima
Hora**

**Mallorca
Magazin**

Balears

**Daily
Bulletin**

wir sprechen
DEUTSCH

we speak
ENGLISH



**Funeraria
Mare de Deu
de L'luc S.L.**

A. SASTRE

C/ Revolta, 11.

Tel. 62 01 46 (Santa Maria)

Amb la finalitat de poder prestar els serveis funeraris sense necessitat que la família s'hagui de molestar per ser ben atesa, tant a Palma com a Lluçmajor, posam a la vostra disposició el telèfon de servei permanent: 971 62 01 46, i a Lluçmajor vos atindrà personalment el nostre representant, al C/. Ciutat, 127-1r, Tel.: 971 66 18 62

C/ Ciutat, 127-1r. Tel. 66 18 62
(Lluçmajor)

Maria Clara

Boutique

Atenció especial als llucmajorers

C/. Impremta, nº 1 - (Pas d'en Quint)
Tel (971) 72 40 98 - 07001 Palma de Mallorca



D'ofici ... Mestre de Sabaters

Joan Vidal Mesquida

Joan Jaume
Ignasi Barceló

Avui continuem la secció de la revista que ens parla de gent i oficis que han tingut una importància dintre de la vida quotidiana de la nostra vila i que ens transporten a temps enrera quan moltes vegades es donava més importància a la feina ben feta que no a la pesseta que es guanyava.

Parlam amb en Mestre Joan "Ferrà", Joan Vidal i Mesquida, mestre de sabaters, de la primera meitat del segle vint en què Llucmajor es despertava, de ben prest, amb renous de gent que anaven a les més de quaranta fàbriques i botigues de sabates que hi havia, can Pola, can Mulet, can Claret, ca sa Randilla, can Tomassetes, can Ferrà. Eren anys on la riquesa de la vila era, sense cap dubte, la indústria del calçat.

Mestre Joan, que ens podríeu dir on nasquéreu i qui eren els vostres pares?

Vaig néixer a Llucmajor, el 22 de setembre de 1908, a la plaça del Convent, plaça de l'Espigolera, on es troba el restaurant del mateix nom.

La família, era una família de sabaters, el padrí, Mestre Joan, era un bon artesà que feia feina d'encàrrec, quatre o cinc parells a la setmana per clients, no només de la vila, sinó també de Campos i ses Salines, a més treballava la pell i el cuir i feia adobs de selleter. A ses Salines va conèixer a na Pràxedis Orell. El matrimoni es va establir a Llucmajor a la carretera de Ciutat, on obriren botiga de sabates d'encàrrec i adobs d'articles de pell i cuir. El meu pare, mestre Miquel, va prendre l'ofici del seu, i més tard, ja casat amb na Francesca Mesquida i Julià, treballà per uns anys a can Busca, al carrer Major, on la qualitat era present en tota la feina que hi sortia.

Quan es va obrir Can Ferrà?

Quan can Busca va tancar, i els propietaris partiren cap a Ciutat, el



meu pare obrí can Ferrà, a la plaça de l'abeurador de cas Frares, l'abeurador rodona. La botiga, es trobava a una sala gran damunt can Pinaret, un cafè que més tard fou la fonda de can Estrany "Fonda Espanya" i era propietat de na Colava. En aquells anys can Pinaret era conegut ja que un fill de la casa era un futbolista dels bons i va arribar a jugar amb el Madrid.

A la fàbrica es pujava per una escaleta entre can Pinaret i ca na Colava, només era una sala, allà i començaren a fer feina, l'any 1910, cinc o sis homes. Dos o tres dies després se n'hi afegiren dos més i poc temps després foren un bon grapat.

Com es feia la feina?

El mestre donava a cada treballador un lloc de feina, on disposava les seves eines, la taula, la cadira baixa i el cossiols, després posava al seu abast les primeres matèries, la sola, la pell, el forro, la corda encerolada, les tatxes i la cola. En la seva tasca rebia l'ajuda d'un mosso, que treballava per aprendre l'ofici i poc més. A la setmana cobrava per parell presentat.

Tots ells eren artesans, començaven i acabaven l'article i per ells era un orgull que la feina no tingués tares i estàs ben feta. Vull dir-vos que la

feina que sortia d'aquelles mans, era d'allò millor de Llucmajor, i els compradors ho sabien i ho valoraven.

Recordau els noms d'alguns d'aquells primers treballadors de can Ferrà?

D'allò fa molts d'anys, i jo només n'he sentit parlar, recordant en aquest moment tan sols els noms de dos d'ells, mestre Sebastià ... i a mestre Bartomeu "Delante". Ja m'agradaria poder dir-vos els dels altres tres o quatre que amb el meu pare obriren el taller.

D'aquells anys teniu altres records?

Ja ho crec, record quan es va fer el jardinet on s'uneixen els carrers Bisbe Taixaquet i Antoni Maura. Els sabaters de can Ferrà donaren els cossiols.

En aquells anys la vila acabava al carrer Antoni Garcies, per avall només hi havia la serradora de can Puigserver i poca cosa més. Uns anys després la fàbrica es va traslladar a la cantonada del carrer Antoni Maura i Antoni Garcies, on més tard fou can Company i avui és el P.A.C.

Com era la feina?

1910/1918 foren anys de molta feina, en què majoritàriament, es feia un treball de qualitat i dedicat a l'ex-

portació cap a França i Amèrica del Sud, especialment Cuba, entre altres, per mitjà d'una de les famílies soleriques de més empena, els Casanovas, primer amb don Ramon Casanovas i Picó i més endavant amb don Pedro i don Nofre Casanovas i Borràs, companys de don Joan March.

D'aquella època record un model de sabata, alta, amb un poc de canya amb elàstic i que tingué el nom comercial de "Mar i Mines" per ser els llocs a on era més utilitzada, fou part de l'equipament bàsic d'aviació.

En acabar la "Gran Guerra", es va produir una aturada a la feina, fou una època dura en què una part de la població de la vila, i de tot Mallorca, es va traslladar a l'Amèrica Llatina cercant-se les sopes. Entre ells molts de sabaters.

La nostra fàbrica, baix la direcció del pare, assessorat per don Pedro Casanovas, fou una de les poques botigues que passaren el temporal. Una part del personal va partir de la vila a la recerca de nous llocs de feina, amb els qui quedaren es va fer feina sota mínims, poc a poc, allargant la durada de les primeres matèries que es tenien en el magatzem i fent estoc amb els parells que sortien. La idea era que les famílies dels treballadors cada setmana tinguessin diners per posar taula i no patir fam. A la fàbrica s'anava emmagatzemant els parells en caixes de cinquanta; record les sales plenes de caixes, n'hi va arribar a haver més de dos mil parells. Quan els mercats tornaren a demanar els nostres productes, després de quasi un any sense vendre l'alegria fou grossa i la cosa tornà a partir.

On més es va trobar can Ferrà?

Després d'uns anys a la fàbrica de can Company, can Ferrà es va traslladar al carrer del Sindicat, al costat de cal Pintor Muntaner, on més endavant

seria la fàbrica de can Tomassetes, als sis o set anys ens traslladarem al cantó del carrer del Sindicat amb el carrer de l'Adoberia, on seria des dels anys setanta "Curtidos Randa" d'en Miquel Terrassa. Fou la casa dels meus pares fins a la seva mort.

El meu pare ho va fer fàbrica a la part de baix i casa al pis. Hi treballava tota la família. En aquells anys jo ja era casat i vivia, primer al molí de can Cotó i més tard damunt can Rafalina, els dos al carrer Bisbe Taixaquet si bé l'entrada del pis es troba al carrer del Sindicat.

Finalment la fàbrica, la traslladarem, en Jaume i jo, al passeig Jaume III cantonada amb Francesc Aulet.

Quins records en teniu?

El passeig, en aquells anys era un riu de gent a tota hora, a la sortida del sol la gent, a peu i amb bicicleta, anava a les fàbriques, can Claret, can Pares, can Mulet... can Ferrà. Els representants de primeres matèries i els compradors hi feien solc. I a més estava la gent que anava i venia de l'estació del tren que es trobava a la part de baix.

En aquells anys, vingué a fer feina amb nosaltres en Pep Albadalejo, el que seria més endavant el creador de la marca comercial Yanko. Record que feia el servei militar. Era un dels bons modelistes que va tenir la casa; passàrem molt de gust de fer-hi feina, les nostres sabates d'home sortien per tota Espanya, es venien molt bé i era bona feina. A Madrid els representants i botiguers del sector ens coneixien amb el nom de "Los Atrevidos" i el nostre disseny era capdavanter a la moda de l'època.

Quines foren les millors èpoques per a la sabata llucmajorera?

Per a mi, les millors foren els anys 1910/1918, hi havia molta demanda tant per a la Península com a per fora, França i Cuba, entre altres.

Els anys trenta i quaranta, no estaren gens malament. Els anys de la guerra civil la demanda interna anava lligada a l'avanç de les tropes del general Franco, les ciutats "Liberadas" pels nacionals estaven sota mínims i els nostres representants s'hi trobaven quasi sense competència. A Llucmajor hi arribaven molts de representants que volien els parells de forma ràpida per poder partir amb ells. A vegades les fondes del poble hi estaven plenes de gent que esperava els articles.

I de les crisis?

Dintre del nostre món sempre hi va haver alguna crisi, unes amb més repercussió que altres, eren crisis relacionades amb l'economia nacional o mundial que una vegada passades la cosa tornava a funcionar. Però en els anys seixanta, dintre del mercat espanyol i europeu, entrà una sabata barata, de baixa qualitat i que es veia de lluny que era feina d'embarg, però que va rompre el mercat i provocà una crisi com a mai es recordava. El mercat demanava sabata, en quantitat, però sabata a baix preu, la resta no tenia importància.

Alguns sabaters, pocs, molt pocs, seguien fent sabates de disseny, bones, ben acabades, de qualitat. Els altres es decantaren per fer el que feia la competència, sabates d'embarg, a baix preu i amb primeres matèries que no arribaven a tercera. Nosaltres acabàrem fent sabates espartenyeres, de tela i pell.

Fou quan me vaig retirar, deixant can Ferrà. El meu germà, en Jaume, seguiria uns anys més al passeig i més endavant obriria fàbrica, amb un grup d'amics, a Inca.

"Crec que la pervivència del sector del calçat a Llucmajor passa per fer feina de qualitat i un dels exemples és Can Claret". ♦

ANTÒNIA ISERN

major

net

Perruqueria unisex

C/. MAJOR, 7 • LLUCMAJOR • TEL. 66 13 59

**CENTRE OPTIC
EXPOLENT**



C/. Sant Cristòfol, 30
Tel. 44 13 74
S'ARENAL

Primera plana

Aina Maria Llompart
Joves de Mallorca per la Llengua

Més de mil persones assistiren a la gran gala de premis del Grup Serra. A la cita no hi mancaren els principals representants de la societat balear, així com del món de la cultura, la política i l'economia. Els Joves de Mallorca per la Llengua foren guardonats amb el premi Primera Plana de "Diari de Balears", que fou entregat per Miquel Serra. I els portaveus molt il·lusionats, Maria Muntaner i Miquel Socies rebren el premi. A tots els joves de Mallorca per la Llengua, Enhorabona. Enhorabona a la resta de guardonats, Peter Ushinov, Joan Pons i Erwin Beltrich, Siurells d'honor; Micròfon de Plata per a Alberto Oliveras; Antena d'Or per Agustí Villaronga, i els Siurells de Plata per a Guillem Oliver, Josep Planas Muntanya i Bernat Rebas-sa.

Els joves són els voluntaris de les diades de l'Obra Cultural Balear i dels Acampallengua i dels Correllengua. En defensa de la llengua als Països Catalans exportàrem el Correllengua a més de 200 pobles valencians. Enguany hem celebrat una divertida Mani-Festa-Acció amb el lema JUNTS PER LA LLENGUA, i els joves han repartit els cartells i mobilitzat la gent, realitzant els tallers i organitzat la festa, amb els companys convidats, el Club Super3, els Cucorba i Música Nostra i una colla de castellers. I al vespre rock-concert.

Els joves continuen encapçalant les campanyes d'exigir el català a les empreses, com la Transmediterrània o el McDonald's. Campanyes exigint una administració de Justícia normalitzada. També gràcies als joves podem anar al cinema en català. Els jo-

ves exigeixen l'esport en català. I fan campanya per promoure la normalització dels noms propis, tràmit molt fàcil de realitzar.

Els joves tenen futur perquè coneixen el passat, com els grans escriptors que ens han deixat darrerament, com Josep Maria Llompart, Josep M^a Palau i Camps, Damià Huguet, Miquel Angel Riera o Blai Bonet. I per amor a les nostres lletres cal impulsar-les, d'aquí les xerrades i activitats que fan els joves a tots els instituts i pobles, promocionant intercanvis entre els Països Catalans, els jocs de lletres i donant suport als novells escriptors.

Joves que ens ho passam d'allò millor als concerts de rock en català, sobretot d'aquests grups d'amics que vérem començar i que ara són dels meus preferits com Nou Romancer, Antònia Font, o Siphosis. Exigeixen els joves i els músics una major cobertura de la música feta a les illes a les emissores radiofòniques d'aquesta terra, i exigeixen més emissores de ràdio en la nostra llengua.

ENHORABONA als Joves de Mallorca per la Llengua pels vespres de reunions al carrer Impremta, per la seva extraordinària feina de coordinació del voluntariat, l'empenta en la promoció de campanyes, d'edició de butlletins i de venda de material, les agendes, adhesius i roba per mudar i molt més. Força i canya!

Els joves sabem que la única manera d'anar cap al futur, amb un major desenvolupament econòmic, social, i dels mitjans d'informació és promocionant la cultura i la llengua en tots els àmbits de la nostra societat, inventint els recursos i creant el diàleg necessari per integrar a tota la gent que viu a les illes. Cal la nostra participació activa per convida dins una socie-

tat cohesionada, oberta a la Mediterrània i oberta al món. Cal participar activament per millorar la realitat del nostre poble.

Els joves rebutjam als joves regidors del PP Il·lucmajorer, que censurant a l'OCB representen la manca de futur per al nostre poble. Aquests són: Joan C. Jaume Mulet, Antònia Suñer Olea, Sebastià Salvà Morlà i Josep M. Mójér Melià. I els hi exigim com a ex-al·lumes de l'Institut M.A. Salvà que relleixin totes les lliçons impartides durant el batxillerat i que repassin les lletres ensenyades per Damià Pons o Miquel Shert entre d'altres grans mestres, perquè l'Educació no és tan sols un títol per lluir i ésser col·locats sinó que és un aprenentatge per viure amb dignitat.

Els joves rebutjam als regidors del Partit Popular que han fracassat amb el propòsit de ser un Ajuntament de "tots els il·lucmajorers". Aquests són: Sebastià Artigues Boscana, Guillem Salvà Oliver, Miquela Barceló Trobat, Joan Puigserver Jaume, Julià Mójér Cardell.

Els joves rebutjam a Lucas Tomàs Munar, que cobra un sou 7 milions de pessetes (50.000 pessetes manco que el president de la Comunitat Autònoma), perquè és doblement immoral que el batle s'enriqueixi utilitzant el nom de l'Ajuntament de Lluçmajor a la seva conveniència particular. És doblement immoral que un batle sigui el teòric defensor dels ciutadans i com a tal consenti que és facin tota casta d'insults gratuïts a qualsevol ciutadà al plenari de l'Ajuntament.

Els Joves de Mallorca per la Llengua exigim al Partit Popular que rectifiqui la seva moció, i passi a formar part del món cultural en PRIMERA PLANA. ♦

PERRUQUERIA
PUIGSERVER

C/. Orient, 8 - Tels. 66 20 08 - 64 05 14 (Lluçmajor)

ASSEGURANCES

Agència Lluçmajor

Ramon Nicolau S.L.

(Peugeot)



ZURICH

C/. Marina, 104 • Tel.: 971 66 05 21 (Lluçmajor)

VI Diada per la Llengua i l'Autogovern



Catalina Font

El passat dissabte 20 de maig, es va celebrar la VI Diada per la Llengua i l'Autogovern, organitzada per l'Obra Cultural Balear i amb el suport de diverses entitats cooperadores, sota l'eslògan "Junts per la llengua".

Ses Voltes, Dalt Murada i el Parc de la Mar foren l'escenari d'una jornada amb un nombrosíssim públic assistent. La Diada d'enguany ha estat una mica diferent de les anteriors ja que aquest cop s'han organitzat múltiples tallers i actes de caire festiu per a totes les edats, que han complementat el vessant més reivindicatiu de la Diada.

Els més petits gaudiren amb la presència dels personatges més populars de la programació infantil de la TV3 com "Doraemon", "Tomàtic", "Ruïnosa" o "Bibiana", del Club Súper 3.

Els tallers van ser d'allò més divers com el "sopar d'etiqueta", amb l'exhibició de productes alimentaris etiquetats en català, el punt d'informació i d'assessorament per a la normalització dels noms propis i dels llinatges, així com també els concursos com el joc de l'Scrabble, ball de bot, la construcció de ximbombes o

els coneixements bàsics de la vela llatina, amb un llaüt per poder fer proves.

L'escriptora Maria de la Pau Janer va llegir un manifest en el qual va destacar la situació de la llengua catalana a Mallorca demanant als nostres governants que actuïn "amb més decisió i sense por" alhora que va situar el tema de la llengua com un dels grans objectius del Govern balear.

Després va intervenir el president de Foment de Turisme de Mallorca, Sr. Miquel Vicens, el qual va centrar el seu discurs en les necessitats d'assolir més autogovern tot parlant de temes tan importants i d'urgent solució com són el subministrament de l'aigua i de l'energia així com la gestió

dels ports i dels aeroports.

Finalment, el president de l'OCB, Antoni Mir, va valorar molt positivament la Diada, encara que va lamentar la gairebé nul·la assistència de dirigents del PP tot argumentant que "no poden donar l'esquena a tota aquesta gent".

En definitiva, la concentració de dia 20 de maig va tornar a demostrar la voluntat del nostre poble de mantenir les seves senyes d'identitat, la seva llengua i cultura malgrat les dificultats i les pressions. ♦



Testimonis documentals de la nostra història

Sebastià Cardell i Tomàs
Bartomeu Font i Obrador

(XXXIII) Reglament general de la societat "La Tertulia" (1884) Segona part

Capítol 6 De la Junta general

Artº 10.- La Societat celebrarà dos Juntas generals ordinaries precisament en los mesos de Juny i Diciembre y ademés tindrà sessió extraordinaria quan la Junta Directiva ho crea convenient o necessari. Tambien se celebrara Junta general quan lo solliciten siete socios si la Junta Directiva cree acertado el motiu que se alegue.

Artº 11.- Las Juntas generals se convocaran por papeletas enviadas a domicilio en las cuales se expresará el objeto de la convocatoria.

Artº 12.- Toda Junta general se considerará como constituida sea qual fuera el número de comparecientes, toda vez que se haya avisado con papeleta.

Artº 13.- Los socios que habiendo sido avisados y no asisten á la Junta General no podran reclamar contra sus resoluciones.

Artº 14.- En cada una de las Juntas generales ordinarias de que trata el artº10 leerá el Secretario una memoria del estado de la sociedad y seran presentadas las cuentas del Tesoro para su aprobacion y las proposiciones que la Junta Directiva juzgue necesarias.

Artº 15.- La Junta general extraordinaria se reunirá cuando se convoque por la Directiva y en ellas solo se permitirá discusion sobre el asunto que haya motivado la convocatoria.

Artº 16.- En todas las Juntas generales como particulares, el Presidente cederá ó negará la palabra procurando mantener el orden y que no se traten asuntos ajenos al objeto de la asociacion, y así podra retirar el uso de la palabra al que abusare de ella en cualquier sentido ó no se concretara á la cuestion que se ventile, suspender la sessió ó bien levantarla, si así lo considera necesario y tomar las demas providencias que el caso exija.

Artº 17.- Los días que se celebre Junta general no se permitirá la entrada en el establecimiento, todo el tiempo que durare, á ninguna persona estraña á la Sociedad no considerandose como tales los dependientes de la misma.

Artº 18.- Las votaciones se harán secretas ó publicas á juicio de los socios habiendose de hacerse secretas cuando alguno de ellos lo exija.

Capítol 7 De la Junta Directiva y de Admision de socios

Artº 19.- Habrá para dichos efectos una comision de trece individuos que se denominará Directiva y de Ad-

mision de socios la que tendrá un Presidente, Vice-Presidente, Secretario, Vice-Secretario, Contador y ocho vocales.

Artº20.- Esta Comision sugetandose á lo prevenido en este Reglamento y previos los informes que crea conveniente tomar decidirá si los aspirantes á socios deben ó no ser admitidos en esta Sociedad.

Artº21.- De esta Comision se renovará la mitad en cada una de las Juntas generales que previene el artº 10.

Capítol 8 Del Presidente

Artº 22.- Son atribuciones del Presidente.

1ª Presidir todas las reuniones y dirigir las discusiones en ellas.

2ª Hacer egecutar los acuerdos de la Junta general como Directiva.

3ª Señalar los días y horas en que deben celebrarse las reuniones generales y las de la Junta Directiva.

4ª Otorgar en nombre de la Sociedad las escrituras y demas documentos necesarios para la imposicion y exaccion de capitales.

5ª Disponer en casos eventuales y perentorios cuando le parezca conveniente así con respecto a las personas que se hallen en el establecimiento como por lo que se mira las cosas de su propiedad dando luego cuenta á la Junta Directiva.

6ª El Presidente de la Sociedad es Presidente de todas las comisiones de la misma.

Capítol 9 Del Vice-Presidente

Artº 23.- El Vice-Presidente deberá suplir los cargos del Presidente cuando esté ausente.

Capítol 10 Del Secretario

Artº 24.- Son obligaciones del Secretario

1ª Llevar el libro de inscripciones de socios con expresion de sus nombres y apellidos y su habitacion.

2ª Estender y firmar las actas de las Juntas generales y Directiva haciendolas firmar á los socios que hayan asistido.

3ª Guardar y conservar todos los documentos propios de la Sociedad.

4ª Convocar mediante la orden del Presidente las Juntas generales y Directiva indicando en la convocatoria los asuntos que deben tratarse.

5ª Deberá al final de cada mes poner de manifiesto el... y data que haya ocurrido en la sociedad.

Capítol 11 Del Vice-Secretario

Artº 25.- El Vice-Secretario suplirá al Secretario

cuando esté ausente.

Artº 26.- Formar el inventario de todo el mobiliario del establecimiento anotando las alteraciones que ocurran.

Capítulo 12

De los dependientes de la Sociedad

Artº 27.- Tendra la Sociedad para su servicio un conserje y el número de dependientes que la Junta Directiva considere necesarios.

Artº 28.- Son obligaciones del Conserje

1ª Es el inmediato responsable de la buena conservación del edificio y sus enseres según inventario.

2ª Deberá permanecer en la casa sin que pueda ausentarse del pueblo a no ser mediante permiso del Presidente.

3ª Deberá cuidar por medio de los criados del aseo del edificio y su alumbrado incluso los días de función.

4ª Recaudará las mensualidades dando cuenta cada mes de ellas al Secretario.

5ª Avisará las reuniones tanto generales como particulares que le ordene el Presidente.

6ª Prohibirá terminantemente dentro del establecimiento toda clase de juego a interés.

Capítulo 13

Disposiciones generales

Artº 29.- La Sociedad podrá siempre que lo crea conveniente determinar en Junta general el que no ingresen en ella mas socios.

Artº 30.- La disolución de la Sociedad y reforma de los estatutos solo podrá acordarse de dos terceras partes de los socios que se hallan en la nómina; sino se reuniesen suficiente número de socios, se convocará nuevamente a Junta general con intervalo de ocho días. Si hecha la convocatoria no concurrieren bastantes socios para resolver, volverá a convocarse la Junta general con otro intervalo de ocho días, y si aun así no llegasen los concurrentes al número expresado, estará la Junta facultada para tomar resolución sean cuales fueren los socios que asistan.

Artº 31.- El establecimiento permanecerá constantemente abierto desde las siete de la mañana hasta las doce de la noche.

Artº 32.- Cuantos casos se ofrezcan no prevenidos en este Reglamento se resolverán en Junta general y lo resuelto en ella se conside-

rá como parte reglamentaria.

Llummajor 30 Junio 1884

El Presidente intº Antonio Monserrat (rubricado). El Secretario intº Rafael Garcías (rubricado)

Palma 21 Marzo de 1885

Se aprueba este Reglamento en la forma en que se halla redactado, con la prevención de que no podrán suscitarse en dicha Sociedad discusiones políticas de cierta índole, ni dedicarse a juegos prohibidos. ♦

El Gobernador (firma ilegible)
AMLL 3716

FABRICA DE JOIERIA GARAU

(Ca'n Caieta)

Fabricant Illes Balears 030

Només es fàbrica amb or de primera llei (18 K)

Primera Comunió



Ideas de oro
para ese día
tan especial

18
K

C/. Born, 29 - Tel. 66 04 03 - LLUCMAJOR



Cuina Tradicional

Antònia A. Bonet

Hem descuidat aquells plats senzills, fàcils de preparar i digerir, per donar pas als menjars prefabricats que trobam als prestatges dels supermercats. Hi ha una notable diferència vitamínica i de qualitat entre uns i els altres.

Les etiquetes ens diuen, ambigüament, els components d'aquests preparats, ens indiquen la quantitat de greixos animals o vegetals que contenen, sense especificar de quins animals o vegetals procedeixen, la qual cosa ens deixa ben a les fosques en el moment de saber què menjem; insistim que, amb un poc d'organització i de previsió es poden preparar àpats substanciosos, apetitosos i fàcils d'elaborar.

Els ous preparats al forn (ous al plat) ofereixen aquesta solució.

Ous al plat del golafre

Per a 4 persones necessitem:
- 8 trinxes de ventresca torrada

- 11 tallades de formatge mozzarella.
- 4 plats de coure ous al forn untats de mantega.
- 8 ous.
- salsa de tomàtiga molt espessa.

Forrem cada caçoleta amb la ventresca torrada, la cobrirem de formatge i damunt hi rompem 2 ous, empolsats de sal. Els courem a foc que tendrem ben calent. Estaran al punt en el moment que el blanc qualli i els vermells siguin semilíquids. Els traurem del forn i els decorarem amb un cordó de salsa de tomàtiga.

Ous al plat amb anxoves

Per a cada persona necessitem:

- 2 filets d'anxoves desalades i 20 g. de mantega, picats dins el morter fins obtenir una pasta fina.
- 2 ous.

Es cobreix cada caçoleta amb la pasta d'anxova, damunt s'hi rompen els ous i es couen al forn com en la recepta anterior.

De postres ens podem premiar amb:

Llet frita

- 1/2 l. de llet
- una branca de canyella i la clovella de mitja taronja.
- 120 g. de sucre.
- 75 g. de farina de blat de moro ("maizena")
- 3 vermells d'ou
- 1 ou sencer, farina i oli per fregir la llet.
- sucre i canyella per empolsar.

1ª operació: posarem el mig litre de llet i els aromàtics a bullir (menys 1 dl. que guardarem per unir als ous i als sòlids).

2ª operació: mesclarem la farina, el sucre, els vermells d'ou i la llet freda.

3ª operació: colarem la llet i li afegirem els sòlids que tenim mesclats; ho courem damunt el foc sense aturar de remenar fins que comenci a espessir. L'abocarem dins un recipient pla i la deixarem refredar dins el frigorífic; llavors es talla amb rectangles de 4x7 cm. que passarem per farina i ou batut i es fregeixen dins oli.

En treure'ls es col·loquen damunt un paper absorbent i uns minuts després es passen per sucre i s'empolsen de canyella.

L'única dificultat que es pot presentar en l'elaboració d'aquesta recepta és fàcilment subsanable emprant un aparell per batre manual, de varetes per remenar la crema durant la cocció i així evitar els grumolls; també és indispensable utilitzar una espàtula de fusta de base recta per evitar que s'aferrí al fons. ♦

34

Baloo Kidz Mallorca



Moda Infantil
Juguetes de madera
1ª PLANTA EN EL NUEVO CENTRO
COMERCIAL MAJORIS DECIMA
Baloo Kidz Mallorca
Tel./Fax: 971 78 80 82

Moda de niños - multicolor e insólita en todas las tallas de bebés y hasta niños de 10 años. Vengan a ver con toda la tranquilidad a nuestra tienda, mientras sus niños se divierten con muchos juguetes.

10% DESCUENTO DE COMPRA AL PRESENTAR ESTE ANUNCIO



Com anam de cultura llucmajorera

(4)

1.- Aquests títols corresponen a llibres de Maria A. Salvà:

- a) Brusca d'horabaixa, Entre el record i l'enyorança, Espigues en flor.
- b) Cap al tard, Les primaveres i les tardors, Espigues en flor.
- c) Cel d'horabaixa, Espigues en flor, El Retorn.
- d) L'espigolera, La llocada venturera, Poema de S'Allapassa, Posta als cims.

2.- Qui va projectar la capella neogòtica del cementiri?

- a) Mn. Miquel Salvà, el capellà Cànaves.
- b) Isidro González Velázquez, arquitecte reial.
- c) Sebastià Gamundí, arquitecte del bisbat de Mallorca.
- d) Bartomeu Lascolas, de la nissaga de fossers llucmajorers.

3.- Quina institució hi havia antigament a l'edifici que ara ocupa La Caixa?

- a) Sa Nostra
- b) El Fomento Agrícola, Industrial y Comercial de Lluchmajor.
- c) La Casa de la Vila
- d) El Banco de Crédito Balear

4.- Quin d'aquests polítics va ser batle republicà?

- a) Bartomeu Sastre Garau, Llopió
- b) Pere A. Mataró
- c) Llorenç Clar, de Vallgornera
- d) Joan Monserrat Parets

5.- La parròquia de s'Arenal està dedicada a la Mare de Déu de La Lactància o de la Mamella perquè era una advocació de:

- a) les comares
- b) els trencadors
- c) els pescadors
- d) els picadors ♦

SPORTS

ca'n salom

Sabates



GUANTITOS

Infantil i juvenil

(Talles 18-40)

C/. Músic Joan Xamena, 12 • Llucmajor

LLUCMAJOR

SERVEIS

INFORMATICS S.L.

LL
S
I

C/. Major, 107 - 07620 - Llucmajor

Tel./Fax 12.07.97 - Mòvil 909.78.42.20



C/. GRUP ESCOLAR, 68
LLUCMAJOR
TEL.: 971 12 10 81

Gimnàs a Punt

ACTIVITATS PER A TOTA LA FAMÍLIA

JAZZ

AERÒBIC

STEPS

AERÒBIC INFANTIL

GIMNÀSTICA ARTÍSTICA

TAEKWON-DO

HAPKIDO

MANTENIMENT

SAUNA

SOLÀRIUM

MASSATGES

SALA DE MUSCULACIÓ AMB
LA MÉS MODERNA MAQUINÀRIA

700 M² D' AMPLES I COMFORTABLES
INSTAL·LACIONS AL SEU SERVEI



Servei de begudes
i menjars de qualitat
a bon preu

Avda. Carles V
Tel. 66 11 17



Sa penya d'es falcó

Les madones de casa que encara es cuiden de granar la carrera i la voravia, i molts de llucmajorers i llucmajoreres a qui agradaria tenir uns carrers més nets, es queixen de les cagarades i pixerades de cans, algunes de les quals, de mida són com de somera.

Fer que el poble estigui net és sobretot, cosa dels seus habitants, però quan uns quants no compleixen les normes de sanitat i de convivència, són les autoritats aquelles que han d'actuar per a posar ordre.

D'aquest problema, a les planes de la revista, ja n'hem parlat altres vegades. Si en parlem un altre pic, ha estat a causa de les reiterades manifestacions de gent que cada matí ha de fer net el llindar de les seves cases. Però no creim que aquells que han de posar ordre ho facin, al manco mentre no els compixin ca seva.

XXXX

Aquest passat mes de maig, passarà a la història rural de Mallorca com el de la dimissió del Conseller d'Agricultura i Pesca, Sr. Joan Mayol.

L'enfrontament amb la Federació Agrícola i Ramadera de les Balears (F.A.R.B.), i la sequera que sofreix foravila, han estat els principals motius de la dimissió.

Segons s'ha pogut llegir als diaris, molts d'aquells que anaren en autocars a la tractorada de ciutat, eren picapedrers, i altra gent que sense relació amb el camp, entén que la política que vol dur endavant aquest Govern, no afavorirà els seus interessos personals.

Mentre en Fernando Dameto i Fortuny, president de la F.A.R.B., no acceptava en Joan Mayol, Conseller d'Agricultura, com a interlocutor pels temes agrícoles, la Unió de Pagesos, els sindicats on hi ha afiliats la majoria de pagesos que vertaderament viuen de la terra, manifestaren que el conseller Mayol ha estat un dels consellers que més havia entès la problemàtica dels pagesos. Per la

seva part, la gerent d'Ucabal, qualifica al conseller, com una persona que havia entès el paper del cooperativisme com una figura clau i important en el sector.

XXXX

La representació llucmajorera a la tractorada, no va ser molt nombrosa però sí molt significativa. Hi assistiren una dotzena i mitja de persones, moltes de les quals són conegudes per tot el poble com a pagesos exemplars.

Com que no hi érem, no volem donar noms, però sí que vos podem donar pistes referents a uns quants:

- un foraviler que alterna l'agricultura amb la caça i amb el negoci de venda d'aigua als "xaleteros".
- un altre que compagina els guanys del camp, amb una paga per una feina que li permet anar a totes les processons en un lloc preferent.
- un menescal que deixà de curar animals per fomentar caçar-los.
- un mercader que viu de la romana i de la venda d'aigua. És un "expert" en el tema de les subvencions agrícoles.
- un lletraferit que té negocis relacionats amb el turisme i la construcció en zona residencial.
- un que s'encuida d'administrar les seves possessions, acompanyat de la seva senyora, que diuen que encara és més rica que ell.
- i un que sí viu exclusivament del que treu de l'agricultura i de les subvencions.

Deuen ser aquests (membres de la "Germania del Rollex"), als quals es referia el seu cabdill de la F.A.R.B., quan deia que si no els donaven ja 5.000.000.000 de pesetes, desapareixerien de la pagesia?

XXXX

Mentre Atenes va cuidar la cultura i els esports per aconseguir un profit simultani del cos i de l'esperit, Esparta només es preocupava de la part corporal. Avui, quan deim que Grècia és la cuna de la Civilització Occidental, ens referim a Atenes i no a Esparta. Els ateneus ens deixaren un gran llegat cultural i artístic, mentre que dels espartans poca cosa ens queda.

A la fira del llibre, en el Born de Ciutat, a l'estand del C.I.M. per a les publicacions dels ajuntaments, hi havia llibres de per tots els pobles. De Llucmajor, cap.

Des de la retirada del regidor de cultura, D. Mateu Monserrat, la cosa ha anat a menys, per arribar a l'estat actual de "no res". Què deixaran per a la posteritat els espartans actuals de la Grècia llucmajorera? ♦

DOLÇ I SALAT

**FRUITS SECS • CONGELATS
POLLASTRES A L'AST**

Plaça d'Espanya, 8 - Tel. 66 24 06 - LLUCMAJOR



Esports



Cadet Femení



37

Guillem Oliver
Foto: C. Julià

Amb el preparador Xisco Amengual ajudat per Tabo, les jugadores de l'equip Cadet Femení han lluitat aquesta temporada amb un grup d'equips formats per elements de gran potència i rapidesa en el joc. Uns partits millor i altres no tant hem arribat al final de temporada salvant la categoria, i això, donat el cas, ja no és poc, dins del grup A.

Apart que hi ha hagut tres baixes voluntàries, l'equip ha pogut seguir amb les sis restants, de les quals cinc són de primer any, i amb el suport de quatre jugadores infantils. Les que darrerament han format l'equip són: Margalida Rotger, Francisca Garau, Gràcia Mut, Antònia Font, M^a Jesús Pérez, M^a Gràcia Moragues, Silvia Zapata, Tina, Esperança i Neus.

Per a l'any que ve es veu que l'equip, ja més madur,

podrà afrontar la categoria amb més confiança.
Endavant i a mantenir-se en forma. ♦

CLÀSSICS • NOVETATS • IMPORTACIÓ

Teixits Llevant

Atenció Especial als Lluçmaiorers

Plaça Barcelona, 2 (zona Es Forti)

Tel.: 45 70 78 • PALMA

Temporada de curses 2000

Joan Jaume

La característica a destacar d'aquesta darrera temporada és els bons resultats, en coloms cronometrats, que hem tingut a la nostra societat i en general a tots els clubs de Mallorca.

La causa és el temps que ha fet, dies de bonança, en cels clars i amb vents de ponent. Basta dir que la major part de curses s'han duit a terme en la data senyalada al calendari. Això fa que en els nostres colomers, a hores d'ara, hi restin un bon nombre de coloms amb anelles de 1999.

El que sí s'ha de dir és que també ha augmentat el nombre d'aus ferides per les rapinyaires que han pogut arribar als nostres colomers. Algunes en tan mal estat que no han pogut ser salvades. Altres, les ferides lleus, avui, ja estan recuperades i estaran a la nostra disposició per a la propera temporada. Si bé alguns falcons visiten, des de la Sera de Gal·dent o el Puig de Randa, diàriament la nostra vila a la recerca d'alguna au i els coloms que criam són els més perjudicats.

Les classificacions són les següents:

Eivissa 13-02-00

1.- Germans Ballester

Eivissa 19-02-00

1.- Foster & Miguel

Eivissa 26-02-00

1.- Germans Ballester

Eivissa 04-03-00

1.- Joan A. Agullo

Eivissa 11-03-00

1.- Joan Janer Andreu

Eivissa 18-03-00

1.- Jaume Server

Eivissa 25-03-00

1.- Julià Monserrat Rafal

General Eivisses:

1.- Llorenç Tomàs Sastre

2.- Bernat Bonet Escalles

3.- Forster & Miguel

Curses de Velocitat

Calp 04-03-00

1.- Bernat Bonet Escalles

2.- Bartomeu Barceló Taberner

3.- Gil Garau Mestre

Calp 11-03-00

1.- Bernat Bonet Escalles

2.- Francisco Rosselló

3.- Bartomeu Barceló Taberner

Calp 25-03-00

1.- Joan Jaume Sastre

2.- Francisco Rosselló Ramis

3.- Joan Jaume Sastre

Calp 08-04-00

1.- Joan Janer

2.- Llorenç Tomàs

3.- Llorenç Socias

Curses de mig fons:

Oriola 18-03-00

1.- Llorenç Tomàs Sastre

2.- Joan A. Agullo García

3.- Forster & Miguel

4.- Llorenç Tomàs Sastre

Oriola 01-04-00

1.- Forster & Miguel

2.- Julià Monserrat

3.- Llorenç Socias

4.- Germans Ballester

Curses de fons:

Baza 01-04-00

1.- Llorenç Socias

2.- Jaume Server

3.- Julià Monserrat

4.- Joan Janer

5.- Llorenç Tomàs

6.- Llorenç Tomàs

Baza 29-04-00

1.- Julià Monserrat

2.- Forster & Miguel

3.- Forster & Miguel

4.- Llorenç Tomàs Sastre

5.- Julià Monserrat

6.- Germans Ballester

Almeria 08-04-00

1.- Jaume Server

2.- Germans Ballester

3.- Bartomeu Barceló

4.- Llorenç Tomàs

5.- Tomàs & Tomàs

6.- Bernat Bonet

Lorca 15-04-00

1.- Joan Janer

2.- Julià Monserrat

3.- Joan A. Agullo

4.- Antoni Oliver

5.- Julià Monserrat

Lorca 21-04-00

1.- Joan Jaume

2.- Tomàs & Tomàs

3.- Antoni Oliver

4.- Joan A. Agullo

5.- Llorenç Tomàs

Curses de Gran Fons:

Puertollano 20-04-00

1.- Antoni Oliver

2.- Llorenç Tomàs

3.- Bartomeu Barceló

4.- Llorenç Tomàs

5.- Julià Monserrat

6.- Joan Janer

7.- Antoni Oliver

V Trofeu Ciutat de Lluçmajor Almeria (08-04-00)

1.- Jaume Server

2.- Germans Ballester

3.- Germans Sorell

4.- Bartomeu Barceló

5.- Llorenç Tomàs

6.- Prohens & Prohens

- 7.- Tomàs & Tomàs
- 8.- Prohens & Prohens
- 9.- Bernat Bonet
- 10.- Bernat Bonet

Resultats Generals: Regularitat: Trofeu Indústries Semar

- 1.- Julià Monserrat
- 2.- Joan Janer
- 3.- Llorenç Tomàs
- 4.- Jaume Server
- 5.- Germans Ballester
- 6.- Llorenç Socias
- 7.- Bartomeu Barceló
- 8.- Forster & Miguel
- 9.- Bernat Bonet
- 10.- Antoni Oliver
- 11.- Francisco Rosselló
- 12.- Joan A. Agullo
- 13.- Llorenç Tomàs & Jeroni Tomàs
- 14.- Joaquin Janer
- 15.- Joan Jaume
- 16.- Jaume Amengual
- 17.- Gil Garau
- 18.- J. Clar & J. Nettah
- 19.- Patrich Tweedie

Designats

- 1.- Julià Monserrat
- 2.- Bernat Bonet
- 3.- Forster & Miguel

Seguretat

- 1.- Llorenç Tomàs
- 2.- Joan Janer
- 3.- Julià Monserrat

Quilòmetres

- 1.- Antoni Oliver
- 2.- Llorenç Tomàs ♦

Ciclisme

Andreu Salvà

Dia 1 del passat mes de maig el Club Ciclista Lluemajor va celebrar la cursa-trofeu "Bar Gran Via" amb una distància de 90 km a un promedi de 42 km/h. El recorregut no presentava cap dificultat orogràfica per la qual cosa en alguns moments la velocitat va arribar als 60 km/h. Aquesta cursa fou guanyada per Rafel Miralles, del Club Ciclista Montuiri. L'equip de Lluemajor tornà a destacar en la categoria de Màsters 40 i quedaren classificats als llocs 4t i 5è.

L'equip ciclista Lluemajor també va participar els dies 5, 6 i 7 del mateix mes de maig a Manacor, on va fer una gran actuació i destacam la d'Arturo Sesma, que va quedar tercer classificat a la general de Màsters 40.

Aiximateix hem de remarcar el quart lloc de Rafel Sampol al trofeu Polígon de Manacor.

Una menció especial mereix l'actuació del llucmajorer Genaro Ramos, que va participar a la Volta a Castelló on va fer un molt bon paper, ja que va ser líder per un dia del gran premi de Muntanya i va quedar 17è classificat a la General, i 1r de Sub 23. ♦

Dues medalles més per a Maria Garcias

Els passats 13 i 14 de maig es va celebrar el XV Campionat de Catalunya Open Master a la piscina coberta del C.N. Sabadell, al qual hi va participar el club mallorquí Mastbal i va obtenir un total de deu medalles; na Maria Garcias va obtenir una medalla d'or en 50 lliure i una de plata en 50 espatlla.

En aquesta competició masters hi participaren 38 clubs de les federacions Andalus, Aragonesa, Balear, Catalana, Madrilenya i Valenciana, en total 370 nedadors/es. ♦

39

EURO - IDIOMAS

Lluemajor

*Apreneu idiomes amb grups molt
petits amb professors amb experiència
natis i llicenciats*



Acadèmia d'Idiomes
Carrer Rei Jaume II, 48 • Lluemajor • Tel. 66 11 33



Final de Temporada

G.Oliver

Per donar per acabada la temporada esportiva 1999/2000 el passat dia 4 de juny hi va haver reunió de directius, jugadors, entrenadors, simpatitzants, tots junts envoltant una gran paella que les va servir de dinar. Gran animació i bones ganes.

I Campus de Bàsquet "Ciutat de Llucmajor"

S'està preparant a Llucmajor, per dur a terme entre els dies 3 i 7 de juliol al Pavelló del Poliesportiu

Municipal el I Campus Ciutat de Llucmajor, el qual promet ser d'una gran categoria i qualitat, amb una participació que s'espera considerable.

Ho organitza la Federació Balear de Bàsquet i ho patrocinen l'Ajuntament de Llucmajor i Destil·leries Vidal Catany, amb la col·laboració de nombroses cases comercials.

Es treballarà en les categories mini/infantils i cadets/juniors amb les següents modalitats i horaris:
Mini/infantils: de 9 a 13,30 hores o de 9 a 17 hores.
Cadets/juniors: de 10 a 21 hores o de 16 a 21 hores.

Es dona per fet que serà un èxit. ♦

Fonde Pa - Patisserie



**Can
Bagur**

C/. Major, 79
Tel. 971 66 09 45
(Llucmajor)

*Li oferim el
nou servei de
buffets a domicili
(freds i calents)*

PERRUQUERIA

Fina

C/. d'Es Vall, 49 Tel. 66 11 58



**TALLERES
NOGUERA**

REPARACIONES EN GENERAL DE AUTOMÓVILES, MOTOCULTORES,
MOTOSIERRAS, MOTOBOMBAS, CORTACEPED, ETC...

TALLER AUTORIZADO

PEDRO NOGUERA
ENSEÑAT



Calle Ripoll, 30 - Tel. y Fax: 971 66 22 13 - 07620 Llucmajor (Mallorca)



SEMAR

Industries Semar, s.a

C/. Lluís Masera, 6 - 8
Tel. 66 01 57 - Fax: 66 29 01 (LLUCMAJOR)

DISTRIBUCIONES



La Sirena, S.A.

- Embolits
- Cuixots
- Formatges

Avda. Carles V, s/n Tel. 66 23 11 (Llucmajor)



Entre noltros

Dades extretes del Jutjat de Pau de Llucmajor

Naixements

- Pau Oliver Cerdà, fill de Santiago i Antònia, nasqué el 27-4-00.
- Maria de la Fuensanta Servera Ortiz, filla de Gabriel Angel i Josefa, nasqué el 28-4-00.
- Joan Miquel Rodríguez Sureda, fill de Domingo Antonio i Francisca, nasqué el 26-4-00.
- Uriel Soto Favre, fill de Francisco i Monika, nasqué el 27-4-00.
- Miguel Tomàs Díaz, fill de Lucas i Margarita, nasqué el 3-5-00.
- Ariadna Cànoves Martínez, filla de Damian José i Reyes, nasqué el 29-4-00.
- Sebastià Ballester Puig, fill d'Antoni i Jerònima, nasqué el 2-5-00.
- Antonia González Gelabert, filla de José i Francisca, nasqué el 12-5-00.
- Marcos del Cano Cordero, fill de Santiago i María Angeles, nasqué el 12-5-00.
- Magdalena Manresa Oliver, filla de Pau i Margalida, nasqué el 18-5-00.
- Joana Aina Salvà Pons, filla d'Antoni i Catalina Rosa, nasqué el 22-5-00.
- Victoria López Mas, filla de Victorino i Petra, nasqué el 27-5-00.

Matrimonis

- Helmut Rüdiger Hans Detlof Graf Von Schwerin i María Angélica Gianola Labarca, es casaren el 28-4-00 al Jutjat de Pau.
- Juan Antonio Sastre Caimán i Marta Vives Ramón, es casaren el 15-4-00 a la Parròquia de Sant Miquel.
- Jesús Muñoz Torres i Danielle Carry Andrée Van Reusel, es casaren el 5-5-00 al Jutjat de Pau.
- Jaime Milán Arroyo i Vívian Yined Chacon, es casaren el 5-5-00 a la Casa Consistorial.
- Abdellah Manmina i María Consuelo Suárez Romero, es casaren el 12-5-00 al Jutjat de Pau.
- Antonio de Benito Mesejo i María de los Angeles Gresa Vicente, es casaren el 12-5-00 al Jutjat de Pau.
- Carlos Gustavo Molinet Escudero i Antonia Ortega Merino, es casaren el 29-4-00 a l'església de Ntra.Sra. de Gràcia.
- Sergio Gabriel Navas Clar i Margarita Pascual Paniza, es casaren el 29-4-00 al Convent de St. Bonaventura.
- Dorut Chiorean i María Mercedes Raya Martínez, es casaren el 19-5-00 al Jutjat de Pau.
- Miguel Angel Florit de la Bandera i Asunción Guerrero Rojas, es casaren el 20-5-00 a l'església de la

Lactància a S'Arenal.

- Francisco Javier Honrubia González i Lisa Tingay, es casaren el 13-5-00 a la Parròquia de St. Miquel.

Defuncions

- Jaume Rigo Santandreu, morí el 28-4-00 als 63 anys.
- Margarita Miguel Noguera, morí el 9-5-00 als 101 anys.
- Juana Ana Vidal Ferretjans, morí el 15-5-00 als 87 anys.
- Antonia Ana Mójer Julià, morí el 16-5-00 als 94 anys.
- Margalida Burguera Garau, morí el 4-5-00 als 59 anys.
- José Cañete Alonso, morí el 4-5-00 als 69 anys.
- Pedro Joan Aloy Jaume, morí el 15-3-00 als 38 anys.
- Ramona Reinos Morcillo, morí el 22-5-00 als 79 anys.
- Andreu Noguera Pizà, morí el 22-5-00 als 79 anys.
- Maria Mestre Martorell, morí el 24-5-00 als 91 anys.
- Pau Vidal Ferretjans, morí el 30-5-00 als 88 anys. ♦

41

CARNISSERIA □ **XARCUTERIA**

ZANOQUERA
GARCIA

Plaça Espanya, 62 - Tel. 66 13 02 • LLUCMAJOR (Mallorca)

CLINICA DENTAL

Dr. Ll. Galmés Ferrer

HORARI:

Dilluns, dimecres i divendres (9 a 14)

Dimarts (9 a 13 i 17 a 19). Dijous (9 a 13)

Divendres horabaixa (16'30 a 20h)

Carrer Major, 77 - Tel. 66 20 17 - LLUCMAJOR



Passatemps

Sopa de lletres - 18 províncies d'Espanya

Llorenç Mascaró

E	B	L	S	R	A	E	L	A	B	R	A	O	H
D	V	A	T	U	C	M	S	M	U	R	C	I	A
Y	F	I	X	Y	S	S	A	H	R	E	F	N	J
M	A	E	Z	A	O	D	Z	I	G	A	T	A	S
S	L	R	B	G	R	Y	J	N	O	D	C	I	T
F	A	G	A	C	I	H	L	X	S	N	U	C	G
O	C	R	I	J	A	S	E	S	O	S	T	N	V
J	A	L	H	D	A	Z	L	C	B	P	O	E	A
S	N	L	L	U	N	L	Z	M	I	K	N	L	O
A	T	D	A	K	E	S	A	M	G	E	I	A	T
U	M	E	T	I	G	L	S	D	F	V	X	P	C
D	E	E	D	Z	A	Y	V	L	A	S	L	Y	L
A	F	A	O	G	E	C	J	A	I	U	A	L	E
Q	S	G	A	G	T	A	P	R	G	T	G	O	D
E	C	A	S	T	E	L	L	O	O	S	E	G	O
O	D	E	Z	N	P	A	Q	F	C	A	D	I	S

Solució del mes passat

- | | |
|------------|------------|
| - Finès | - Ucraïnès |
| - Grec | - Suec |
| - Castellà | - Feroià |
| - Sard | - Bretó |
| - Català | - Estonià |
| - Anglès | - Còrnic |
| - Francès | - Lapó |
| - Eslovac | - Italià |

Respostes al qüestionari 4

- 1.- c: Del d'horabaixa, Espigues en flor, El Retorn.
- 2.- a: Mn. Miquel Salvà, el capellà Cànaves
- 3.- b: El Fomento Agrícola, Industrial y Comercial de Lluchmayor
- 4.- a: Bartomeu Sastre Garau, Llopis
- 5.- b: els trencadors ♦

42



Pes forat d'es moix

La partida fou de cavall. L'arriba-da no se sap com ni quan serà.

Primer de tot, en dues grapades reconstruïren l'abeurador. Amb les presses, no se'n podia esperar més.

Sens dubte, és l'única obra d'embelliment del poble de l'època Gaspar.

Han passat dos anys, i en vista que els brolladors quedaven molt malament, el nou batle, per acabar d'arreglar l'obra, n'hi va enviar un, no massa sobrat de bon gust, que hi afegí un altre pegat. Ara només hi falten les quatre mànegues.

Posats a opinar, suggeriríem que les posin de diferents colors, quedaran millor, i a més tendran una utilitat com en els temps dels carros tenia l'abeurador, ara que és l'època del cotxe, no els podran abeurar, però sí netejar, i de quatre en quatre.

Podríem fer un darrer suggeriment, dient per la cara de quin animal solia sortir l'aigua dels brolladors de l'època, però si ho fèssim, podríem trepitjar la idea que sens dubte, un dia, possiblement d'aquí a 2 anys, en vísperes d'eleccions, il·luminarà el

cap de qualque pensador del nostre consistori, i això podria ser motiu que ens castiguessin posant-hi 4 caps d'ase.

Però benvolguts llucmajorers i llucmajoreres, no desesperem, la llum es farà! ♦





- ✓ **Movistar Empresas**
- ✓ **Servicios Centrex**
- ✓ **Línea RDSI**
- ✓ **Línea Duplo y Básica**
- ✓ **Centralitas**
- ✓ **Vía Digital**

*Estamos en tu onda,
aprovechátelo*

Moviline

Movistar VIA



LAS POSIBILIDADES EXISTEN Y SON INFINITAS

T I E N D A S T E L Y C O

TELYCO LLUCMAJOR

Plaza España, 54
Tel: 971 12 10 83
Fax: 971 66 40 46
07620 Llucmajor

TELYCO ARENAL

Troisém, 16
Tel: 971 26 93 10
Fax: 971 26 93 10
07610 El Arenal

TELYCO CA'N PASTILLA

C/ Clarón, 3b
Tel: 971 26 62 32
Fax: 971 26 62 32
07610 Ca'n Pastilla

TECNOFONIA S.L.

Servicio Técnico Post-venta
TELYCO
Reyes Católicos, 33
Tel: 971 27 34 06
Fax: 971 25 02 71
07007 Palma

TECNOFONIA S.L.

C/ Luca de Tena, 12 bjos.
Tel: 971 24 03 41
Fax: 971 24 03 41
07500 Palma

CENTRE D'ESPECIALITATS MÈDIQUES

Medicina General (Igualatori)
Pediatría
Cardiologia i Aparell Respiratori
Neurologia
Aparell Digestiu
Anàlisis Clíniques
Cirurgia General
Nutrició i Dietètica
Dermatologia
A.T.S. (Infermeria)
Psiquiatria
Psicologia
Ginecologia i Obstetrícia



LLUCMAJOR

HORARI:
de les 9'00 h.
a les 21'00 h.

**IMEQBA
CAN PLANAS**

Clínica Dental
Odontologia
Ortodòncia
Maxilo Facial
Traumatologia i Cirurgia Ortopèdica
Ortopèdia
Rehabilitació i Fisioteràpia
Oftalmologia
R.X. Radiologia ...
Ecografies
Otorrinolaringologia
Podologia
Centre Auditiu

ASSEGURANCES: AXA - ADESLAS - AGRUPACIÓ MUTUA - ASISA - IMECO CAJA SALUD
MEDIFIATC - GROUPAMA - NOVOMEDIC - ONCE - D.K.V. PREVIASA - SANITAS - VITALICI
L'ALIANÇA - WINTERTHUR - LA BOREAL - L'ESTRELLA - ALLIANZ-RAS - MUTUA GENERAL DE CATALUNYA
MUTUA D'ACCIDENTS: FIMAC - FREMAP - ASEPEYO - MAZ

Plaça d'Espanya, 56 - Tel.: 971 12 00 64 - Fax: 971 120 426

SEAT**Rubí Automóviles
Lluemajor, S.L.**

Ctra. Arenal s/n - Tel. 66 02 34 - 66 16 18



Más diseño, más tecnología, más
emoción. Ya está aquí el nuevo Polo.
Con una línea exterior más depen-
dida, un motor más potente y mil
y un detalles para disfrutar de
toda su comodidad. Nuevo Polo,
ahora, más Polo.

Nuevo Polo. Ahora, más Polo

AUTO - ELECTRIC
Barceló
S.L.

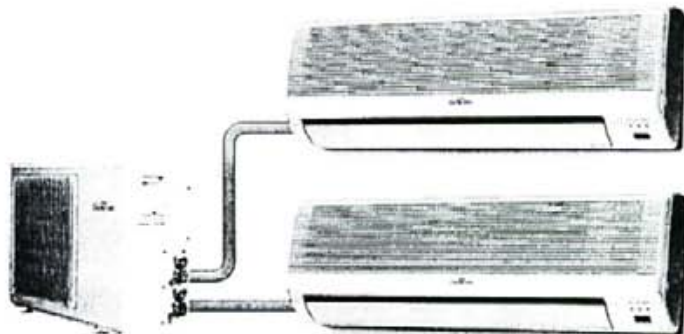
AlliedSignal
AUTOMOTIVE
Bendix®



Ronda Ponent, 27 - Tel. 66 01 70

AIRES CONDICIONATS, PER AUTOMÒBIL I PER A CASA

LAS UNIDADES INTERNAS DUALES LLEVAN EL CONFORT A DOS HABITACIONES

RAM-1425PVU

50Hz			
	Tamaño aproximado de la habitación	Capacidad	Entrada de potencia
Refrigeración	11-17m ² /vencila	6.500BTU/h/vencila (3.000-9.900)	1.060W/vencila
	(3-14m ²)/doble	6.800BTU/h/doble (3.000-8.200)	1.990W/doble
Calefacción	13-16m ² /vencila	12.300BTU/h/vencila (3.700-15.300)	1.560W/vencila
	(15-18m ²)/doble	9.300BTU/h/doble (3.400-11.100)	1.770W/doble

[fuente de alimentación]
monofásico 230V

[interior]

RCM-0725PVU
265H X 795W X 175D (mm) X 2 unidades

[exterior]

AEM-1425PVU 540H X 780W X 245D (mm)